

AFFRONTEMENTS À GHARDAÏA
ET ÇA REPART !

Page 5

LA GN FAIT LE BILAN DES 3 ANNÉES D'ACTIVITÉ
DE SON NUMÉRO VERT

**LE 10 55, UN OUTIL
QUI PEUT SAUVER LA VIE**

Page 5

ISSN : 1112-7449
MIDI

L'info, rien que l'info

QUOTIDIEN NATIONAL D'INFORMATION

Libre

N° 2096 | Jeudi 6 février 2014 - Prix : 10 DA • www.lemidi-dz.com

PRÉPARATION DE L'ALGÉRIE POUR
LE MONDIAL-2014

**HALILHODZIC
"EXAMINE"
LES ADVERSAIRES
DES VERTS**

Page 24

IL RÉAGIT AUX PROPOS DE SAÏDANI



**LA RIPOSTE
DE BELAYAT**

Page 3

UN PÈRE TUE SES ENFANTS
DE 5 ET 7 ANS
**HORRIBLE
INFANTICIDE
À TIARET**

Page 5

ILS PRÉCONISENT LE TRANSFERT DES MALADES À L'ÉTRANGER
**TRAITEMENT DU CANCER :
LE SOS DES SPÉCIALISTES**

Page 5

POLITIQUE DE PROTECTION DE LA PRODUCTION NATIONALE
LES MISES EN GARDE DE L'OMC

Page 4



1.320 nouvelles places pédagogiques dans la wilaya de Naâma pour le secteur de la formation professionnelle pour la session février-2014.

37 quintaux de résine de cannabis ont été saisis, l'année écoulée dans la wilaya d'El-Oued par le groupement territorial de la Gendarmerie nationale.

1,27 milliard de dollars c'est le coût des opérations humanitaires et celles d'ONG présentes au Soudan du Sud.

Santé : mise en place d'un système d'information développé

Une cinquantaine de cadres de l'administration centrale du ministère de de la Santé et des établissements relevant de ce département ont bénéficié, du 2 au 6 février, d'une formation spéciale sur la mise en place en Algérie d'un système d'information sanitaire au titre du programme d'appui au secteur de la santé (PASS) inscrit dans le cadre de l'accord d'association avec l'Union européenne.

Dans ce contexte, le directeur du PASS, Nacer Grim, a affirmé mardi à Alger que cette formation visait en premier lieu des cadres qui se chargeront à leur tour de la formation au niveau local afin de mettre en place un système d'information sanitaire en Algérie. Cette formation, une fois généralisée, contribuera, selon le même responsable, au développement d'un programme d'information dans le secteur sanitaire devant aider les décideurs dans la mise en place de programmes en adéquation avec les mutations en cours dans la société et facilitera l'accès à l'information sanitaire rapidement, notamment celles liées à la déclaration obligatoire de certaines maladies



graves.

Le centre anti-cancer du CHU de Constantine à "plein régime" dès mai prochain

Le Centre anti-cancer (CAC) du centre hospitalo-universitaire (CHU) de Constantine fonctionnera "à plein régime" à partir du mois de "mai prochain" et assurera des séances de radiothérapie pour près de 300 malades par jour, a indiqué mardi à Constantine, le directeur général du CHU, Abdeslam Rouabhi.

S'exprimant en marge d'une rencontre sur les pathologies cancéreuses organisée à l'occasion de la journée mondiale de lutte contre le cancer, M. Rouabhi a précisé à l'APS que le scanner 3 D devant optimiser le rendement du premier accélérateur fonctionnel a été mis en exploitation en décembre dernier, faisant augmenter le nombre des malades pris en charge de 25 à 60 patients par jour.

Le même responsable a souligné que l'opération de démantèlement d'une des deux sources radioactives permettant l'installation du deuxième accélérateur du CAC a été entamée par les représentants d'une

société canadienne spécialisée.

Affirmant qu'un "raccourci" en matière de procédures administratives d'usage a été accordé au CHU Benbadis pour hâter l'installation des accélérateurs, M. Rouabhi a déclaré que les travaux d'installation du troisième accélérateurs "seront entamés dans 15 jours".

Selon le professeur Aïcha Djemaâ, praticienne au CAC de Constantine, cette structure a reçu de septembre 2013 à janvier 2014, 5.000 patients nécessitant une radiothérapie, mais dont 300 seulement ont pu en bénéficier.

Aussi, a-t-elle déploré que "2.500 malades du cancer reviennent annuellement au service du CAC pour un deuxième cancer développé, tandis que 10% des personnes chez lesquelles un cancer a été diagnostiqué décèdent avant de pouvoir bénéficier de soins".

"Aucune auto-école ne sera fermée" rassure Ghoul

Le ministre des Transports, Amar Ghoul, a indiqué lundi à Alger que l'entrée en vigueur du décret exécutif fixant les conditions d'organisation et de contrôle des établissements d'enseignement de la conduite automobile n'entraînerait pas la fermeture des auto-écoles en activité dont les gérants ne possèdent pas de diplôme supérieur. Le décret exécutif fixant les conditions d'organisation et de contrôle des établissements d'enseignement de la conduite automobile qui exige des gérants un diplôme supérieur ne s'appliquera qu'aux auto-écoles qui seront créées après son entrée en vigueur le 14 mars, a précisé le ministre lors d'une conférence de presse en marge du lancement du programme de l'Union européenne de soutien aux réformes dans le secteur des transports en Algérie.

Les quelque 7.600 auto-écoles en activité bénéficieront, quant à elles, d'un accompagnement en vue de les adapter aux nouvelles mesures visant la modernisation de ces établissements, a ajouté M. Ghoul. "Ce décret n'entraînera pas la fermeture des auto-écoles dont les gérants ne possèdent pas de diplôme supérieur", a-t-il rassuré.

Ce décret entre dans le cadre du développement et de la modernisation du secteur.



Un sac qui empêche les femmes de trop... dépenser !

Après les mini-caméras, les Googles Glass et autres gadgets toujours plus insolites les uns que les autres, place à l'iBag... Seulement, celui-ci risque de faire polémique puisqu'il s'agit d'un sac qui se verrouille automatiquement à certains moments de la journée. Le but étant d'empêcher certaines femmes de faire des dépenses excessives. Le sac a la particularité de se refermer automatiquement à certains moments de la journée, comme lors de la pause-déjeuner ou le soir après le travail afin d'empêcher les femmes trop dépensières d'utiliser leur portefeuille. Cet objet technologique a pour but d'être comme une petite voix moralisatrice qu'elles entendraient lors d'une séance de shopping, mais qu'elles préféreraient ne pas écouter. Outre cette fermeture automatique, une surveillance supplémentaire y est intégrée. En effet, l'iBag envoie automatiquement un SMS à une "personne responsable", choisie au préalable, dès que quelqu'un souhaite l'ouvrir ou utiliser l'argent. Le site qui commercialise cet objet technologique ne précise pas si le téléphone relié au sac doit être celui du compagnon de la personne le possédant. Si cet objet pourrait soigner des acheteurs compulsifs, mais ce n'est pas pour ça qu'il a été fabriqué. Selon l'entreprise créatrice, il répond à une demande des consommateurs dans le besoin d'avoir un frein pour ne pas trop dépenser. A noter qu'au départ, l'iBag n'était pas un coup marketing pour mettre le doigt sur le problème des dépenses faites par carte bancaire. Mais aujourd'hui, il pourrait bel et bien devenir réalité.

Un cadeau idéal pour la Saint-Valentin

Ce concept, que beaucoup trouvent machistes, ne déplaît pas à certains hommes, qui disent avoir trouvé un cadeau idéal à offrir pour la Saint-Valentin à leurs compagnes. Mais il n'est pas certain qu'ils plaisent puisqu'en plus d'être un appareil de surveillance, l'iBag n'offre pas un design abouti ou original. Il n'existe que pour les femmes pour le moment car selon ses créateurs : "Nos recherches montrent qu'elles sont plus susceptibles de faire des folies que les hommes". L'iBag reste pour le moment un simple prototype, mais l'étape suivante serait de lui intégrer un GPS afin que le sac se referme automatiquement à l'approche des magasins favoris de son utilisatrices.

D
i
x
i
t



Amar Saïdani :

"Le FLN est un parti stable. Ses instances, y compris le bureau politique, les kasmats et les mouhafadhas fonctionnent normalement. La présence de la sécurité intérieure dans toutes les institutions laisse une impression que le pouvoir en Algérie n'est pas civil. Les agents de ce département sont partout : dans les APC, la présidence, au sein des partis politiques. Cela ne peut pas contribuer à l'édification d'un état civil. Je répète, en ma qualité de patron du FLN, que je refuse l'interférence de la sécurité intérieure dans les affaires du parti. Nous l'invitons à s'occuper des questions sécuritaires."

IL RÉAGIT AUX PROPOS DE SAÏDANI

La riposte de Belayat

Les déclarations de Amar Saïdani, le secrétaire général du FLN, dans lesquelles il s'est attaqué au chef du Département du renseignement et de la sécurité (DRS), le général Toufik, continuent de susciter des réactions.

PAR KAMAL HAMED

« **N**ous nous démarquons de ces déclarations qui n'engagent pas le parti, mais uniquement leur auteur » a indiqué Abderahmane Belayat, qui se considère toujours comme le coordinateur du bureau politique et qui ne reconnaît pas la légitimité de Saïdani à la tête du FLN. « C'est de la rage ! » dira encore Abderahmane Belayat, qui s'exprimait hier lors d'une conférence de presse, avant d'ajouter que « nous sommes peinés et l'on s'interroge sur l'ampleur des dégâts causés par ces propos ». Belayat a affirmé, en présence de quelques membres de l'ancien bureau politique du temps de Abdelaziz Belkhadem ainsi que des membres du comité central, qui sont opposés à Amar Saïdani, que la direction du parti et la base militante « refusent et condamnent cette attitude. Nous refusons ces propos violents et irresponsables contre la justice et l'ANP ». « Cette attaque ne peut être attribuée au FLN. Notre parti est fidèle à sa doctrine politique, ses valeurs et ses principes. Il n'est pas dans nos traditions de détruire le parti pour un poste de responsabilité (...) Nous avons engagé une large concertation au sein du parti à propos des déclarations dangereuses et irresponsables du membre du Comité central, Amar Saïdani, et annonçons nous démarquer totalement des accusations proférées sur un site internet », précise-t-il. Le conférencier était dans tous ses états et a qualifié les propos de Amar Saïdani « d'atteinte à la Présidence et au Président car le président de la République est le ministre de la Défense ». En somme, pour Abderahmane Belayat, Saïdani accuse, de

manière indirecte, le Président d'avoir failli quelque part. « Le FLN n'a pas de patron, ni Saïdani ni moi-même ne sommes les patrons du FLN. La justice a tranché en déclarant l'illégalité de la réunion du 29 août. Cette rencontre s'est tenue en l'absence d'huissier de justice », martèle-t-il encore. Et d'ajouter « Nous appelons les membres du BP et du CC ainsi que tous les militants du FLN à dénoncer, à rejeter et à se démarquer des déclarations de Saïdani ». A une question de savoir qui est derrière le SG du FLN Belayat dit ne pas « avoir de prérogatives pour lancer une recherche ». « Cette question exige une analyse. Ce n'est pas l'envie qui me manque pour le faire et je dispose des compétences d'analyse. Mais dans ma position actuelle, je ne peux le faire. Mon statut me permet juste de rétablir la vérité et dire que ce qui a été dit n'est pas la position du FLN. C'est tout ce que je peux dire et le temps fera tout apparaître », explique-t-il. Dans un entretien, accordé lundi dernier au journal électronique TSA, Le secrétaire général du FLN, Amar Saïdani, a porté de graves accusations à l'endroit du chef du DRS, le général de corps d'armée Mohamed Mediène, dit Toufik. Ce dernier est en effet accusé d'être derrière les problèmes internes du vieux parti en manipulant le groupe de Belayat afin de le destituer. Mais le plus grave c'est que Saïdani accuse aussi le général Toufik d'avoir échoué à protéger feu Mohamed Boudiaf, le site gazier de Tiguentourine lorsqu'il a subi une attaque terroriste de grande envergure au mois de janvier 2013, mais aussi et surtout d'avoir échoué à protéger le président de la république, Abdelaziz Bouteflika, qui a été la cible d'un attentat terroriste dans la wilaya de Batna il y a quelques années de cela. Le DRS est aussi accusé d'avoir fomenté de nouveaux scandales de corruption, comme les affaires de Khalifa Bank et Sonatrach afin, selon Amar Saïdani, de faire barrage au Président Bouteflika et l'empêcher de briguer un nouveau mandat. C'est dire que les accusations de Saïdani sont d'une extrême gravité. Pour Belayat Saïdani « a mis au goût du jour la fameuse question de "qui tue qui ?" ». Enfin Belayat considère que Saïdani a fait preuve « d'ingratitude ». Il est aussi resté

PRÉSIDENTIELLE - 2014

La scène politique s'emballe

PAR FAYÇAL ABDELGHANI

Le branle-bas politique commence à livrer une bataille féroce au sein des différents clans du régime. Par médias interposés, les groupes rangés en deux camps, l'un favorables au 4e mandat pour Bouteflika et l'autre qui a choisi l'opposition en faveur d'autres candidats, se déclarent la guerre. Avec une pré-campagne qui vient de démarquer, le linge sale ne se lave pas en famille et il n'y a pas de discrétion dans les propos. Le déballage des scandales entre factions politiques, les accusations et insultes mutuelles des uns et des autres et les discours vindicatifs ont fini par l'emporter. L'enjeu de l'élection présidentielle alimente des débordements verbaux au-delà des retranchements habituels de la classe politique. Par prudence tactique, les partis classiques ne versaient pas dans des considérations outrancières vis-à-vis de leurs adversaires. Mais une mutation semble s'inscrire comme une dissonance politique suite à l'étalage sans retenue

des hommes politiques les plus en vue sur la scène nationale. Le FLN dans ce cadre, ne s'embarrasse pas de formules de politesse et va jusqu'au discrédit notoire des institutions comme c'est le cas d'un organe sensible qui est l'ANP. D'autres, qui ont choisi une posture moins enclavée, ne manquent pas d'inspiration en s'attaquant ouvertement au clan dit de Bouteflika qu'ils accusent de tous les maux durant le règne de ses 15 ans. Là, on est face à une rivalité autour d'un candidat potentiel sur lequel un consensus doit se faire prévaloir dans les prochains jours. Une sorte de candidat « joker » qui doit obtenir le quitus de la haute sphère des décideurs. Mais à ce niveau, le brouillard s'installe comme par désenchantement. Les candidats inconnus se multiplient alors que les personnalités de poids que les Algériens attendaient pour une issue salvatrice, se murent dans un silence inquiétant. Ni Mouloud Hamrouche, ni Aït Ahmed - malgré son âge avancé - encore moins Zeroual n'ont pris la parole sur la question présidentielle. Chacun décline avec courtoisie les invitations des



Abderahmane Belayat.

très évasif sur ceux qui auraient inspiré les déclarations de Saïdani se contentant de dire que ce dernier « a porté atteinte aux institutions de l'Etat et que, par conséquent, il devrait rendre des comptes ». Il n'a pas voulu non plus commenter le silence du ministère de la Défense. Cela dit il a été aussi question de l'action des contestataires pour convoquer une session du comité central en vue de destituer Amar Saïdani et d'élire un nouveau secrétaire général du FLN. « Actuellement nous avons 2/3 de signatures des membres du comité central et nous aurons bientôt 3/4 ou 4/5 des signatures » dira Belayat qui est resté, cela dit, très évasif sur la question de la demande d'autorisation pour la tenue d'une session du comité central adressée au ministère de l'Intérieur. Les opposants ont-ils, oui ou non déposé une demande d'autorisation au ministère de l'Intérieur ? « Nous espérons tenir cette session dans les plus brefs délais malgré les manœuvres et les déclarations et ce conformément à la loi » a indiqué Belayat ajoutant que « nous participerons à l'élection présidentielle avec le candidat du FLN ».

K. H.

BENSALAH, SG DU RND "Il faut bannir les discours provocateurs"

Le secrétaire général du Rassemblement national démocratique (RND), Abdelkader Bensalah, a appelé, hier, à Alger à la retenue et au non recours aux discours provocateurs lors de la campagne électorale de l'élection présidentielle du 17 avril prochain, estimant que ce rendez-vous électoral se tient dans un climat "sensible". Lors d'une allocution à l'ouverture de la rencontre nationale des secrétaires de wilaya et des chargés de communication au niveau des secrétariats nationaux du parti, M. Bensalah a souligné la nécessité de "prôner la retenue et de ne pas recourir aux discours provocateurs, d'autant que le pari de la présidentielle se déroule dans un climat sensible qui exige de nous sagesse, retenue et la maîtrise de soi". Il a exprimé le souhait de voir la campagne électorale se dérouler "dans le respect de l'éthique et des règles de l'action politique dans le cadre d'une compétition fondée sur la confrontation des idées (...), loin de la violence verbale, des conflits et des règlements de compte". Après s'être dit convaincu que la prochaine élection présidentielle sera "décisive" pour le pays, M. Bensalah a indiqué que son parti doit convaincre le citoyen de l'importance de cet événement et le motiver à aller voter, en ne ménageant aucun effort en vue de le convaincre de l'importance d'élire le candidat du parti, Abdelaziz Bouteflika pour un nouveau mandat. Le choix du candidat du RND pour cette présidentielle vise "à soutenir l'homme à l'origine des dernières réalisations, qui a réussi à faire sortir le pays de la crise, qui a rétabli la sécurité et la stabilité, qui a réalisé la réconciliation nationale et qui a consolidé la place de l'Etat et ses institutions qui exercent dans la cohésion et ne connaissent pas de difficultés".

R. N.

F. A.

POLITIQUE DE PROTECTION DE LA PRODUCTION NATIONALE

Les mises en garde de l'OMC

La politique de protection de la production nationale doit s'appuyer sur des instruments universellement reconnus et conformes aux règles de l'Organisation mondiale du commerce (OMC), préconise dans son rapport le groupe de travail chargé de la protection et de la promotion de la production nationale, issu de la tripartite tenue en octobre dernier.

PAR LAKHDARI BRAHIM

Le rapport, qui doit être soumis à la prochaine rencontre de la tripartite prévue le 23 février, relève que cette politique qui doit être menée sur la base de cinq volets, à savoir le dispositif normatif, le contrôle de la conformité des produits à l'importation, la mise en conformité des activités d'importation pour la revente en l'état, l'encadrement des accords préférentiels et les défenses commerciales. Ainsi, la normalisation, note le document, demeure le moyen optimal de protection de la production locale contre les produits non conformes ou contrefaits, eu égard à l'érosion tarifaire induite par les accords préférentiels et en prévision de l'adhésion de l'Algérie à l'OMC. Le groupe de travail propose, dans ce cadre, d'élaborer des projets de règlements techniques de produits industriels selon un ordre de priorités.

Il préconise aussi de définir les produits industriels pouvant faire l'objet d'un règlement technique en relation avec le thème de sécurité et de protection de l'environnement retenus par l'OMC comme objectifs légitimes. Pour ce qui est du contrôle



de la conformité des produits à l'importation, le groupe de travail suggère de soumettre les produits importés destinés à la revente en l'état à un marquage sur l'étiquetage des mentions obligatoires en arabe et interdire, pour les produits alimentaires importés, le rajout de mentions à l'aide du jet d'encre, d'impression à laser sur l'étiquetage informatif du consommateur.

"Ces restrictions ont pour objectif de restreindre l'importation de ces produits très concurrents à la production nationale et quelques superflus par rapport aux transferts qu'ils engendrent", souligne le rapport.

Nécessité d'encadrer les accords préférentiels

Dans le cadre de la mise en conformité des activités d'importation pour la revente en l'état, le groupe de travail propose de mettre en œuvre les dispositions du décret

exécutif (13-141 du 10 avril 2013) fixant les modalités d'exercice des activités d'importation de matières premières, de produits et marchandises destinés à la revente en l'état. Pour ce faire, on propose l'élaboration des textes d'application fixant les conditions et normes concernant les infrastructures exigées pour l'exercice de cette activité. S'ajoute à cela la contractualisation des importations destinées à la revente en l'état à l'exclusion des produits de large consommation et des matières premières. Concernant l'encadrement des accords préférentiels, le groupe de travail préconise l'élargissement des attributions du comité ad hoc interministériel chargé de la promotion de la production nationale, installé en juin 2012 afin de répondre aux préoccupations des opérateurs producteurs rencontrant des difficultés à protéger leur filière face à l'érosion tarifaire.

Le groupe de travail propose également

d'identifier des produits sensibles dont les niveaux d'importation portent préjudice à la production nationale et intégrer les produits identifiés dans la liste grise soumise à l'avis préalable des secteurs pour en bénéficier de la franchise. S'agissant des politiques de défenses commerciales à adopter, il est proposé l'institution d'un comité intersectoriel piloté par le ministère du Développement industriel et de la Promotion de l'investissement afin de procéder au recensement des besoins de protection du tissu industriel national. Aussi, le document préconise de procéder à l'évaluation du dommage causé aux branches de production nationale par l'accroissement des importations notamment avec l'insuffisance du niveau des barrières tarifaires en vigueur. Pour les aspects liés au tarif et à la valeur en douane, le groupe propose de diligenter l'éclatement tarifaire vers des sous-positions à 10 chiffres permettant de mieux ventiler les produits selon la destination et d'activer les mécanismes de contrôle de l'origine permettant de vérifier la véritable provenance des produits importés en franchises de droits de douane.

Réduire les taux de douanes pour les collections importées par les PME actives dans la sous-traitance industrielle automobile et qui s'engagent à intégrer des pièces et composants locaux dans la fabrication du produit final a été également préconisé. Le groupe de travail propose également la rationalisation de l'activité industrielle de montage par des mesures réglementaires encourageant une intégration importante favorisant la remontée des filières et le transfert de savoir-faire, soulignant la nécessité de procéder au renforcement du contrôle technique des importations de véhicules de tourisme à travers un cahier des charges restrictif et révisable, au plan normatif, opposable aux importateurs de véhicules.

L. B. et APS

RELATION ENTRE L'UE ET L'ALGÉRIE

Une coopération à approfondir

L'Union européenne (UE) a un "très grand intérêt" à approfondir ses relations avec l'Algérie, a affirmé, hier, à Alger, le ministre des Affaires étrangères et européennes du grand-duché de Luxembourg, Jean Asselborn. "L'Algérie est un pays-clé du monde arabe et aussi de l'Afrique. Je pense que l'UE a un très grand intérêt ou doit avoir un très grand intérêt à approfondir ses relations avec l'Algérie", a déclaré à la presse, M. Asselborn à son arrivée à l'aéroport Houari-Boumediène.

Il a affirmé, en outre, que cette visite de deux jours sera l'occasion également pour lui, de discuter avec son homologue, Ramtane Lamamra, sur des questions régionales. "Je suis ici pour parler avec M. Lamamra sur ce qui se passe notamment au Mali, en Libye, au Sud Soudan, en Afrique centrale et en Syrie, en sa qualité de grand spécialiste en la matière", a-t-il dit, précisant que l'UE peut, "aider à résoudre ces turbulences qui existent dans certains points de l'Afrique".

Evoquant les questions bilatérales, M. Asselborn a déclaré qu'il était porteur de "quelques propositions", pouvant aller dans le sens de l'approfondissement des relations entre l'Algérie et le Luxembourg notamment dans les domaines du trafic aérien et de la non double imposition. Le chef de la diplomatie luxembourgeoise a indiqué, par ailleurs, que dès son arrivée dans son pays, il œuvrera à établir plus de contacts commerciaux entre les deux pays.

APS

PROCHAINE FOIRE INTERNATIONALE D'ALGER Les Etats-Unis, invités d'honneur

PAR INES AMROUDE

Le président du Conseil d'affaires algéro-américain, Smaïl Chikhoun, a indiqué mercredi, à Alger, que les Etats-Unis seront l'invité d'honneur de la prochaine Foire internationale d'Alger (FIA) qui doit se dérouler du 28 mai au 2 juin 2014. "Intervenant dans divers domaines (santé, nouvelles technologies, constructions...), les entreprises américaines organiseront à cette occasion plusieurs conférences en vue de faire connaître leurs activités et prospecter d'éventuels partenariats avec les entreprises algériennes", a-t-il déclaré sur les ondes de la Radio nationale, précisant que les firmes américaines seront présentes en force à cette manifestation.

Abordant le volet de la coopération entre les deux pays, ce dernier a mis en exergue l'importance du récent accord de partenariat stratégique, signé entre le ministère de la Santé, de la Population et de la Réforme hospitalière et l'entreprise américaine Varian Medical System portant sur l'acquisition d'accélérateurs linéaires dans le domaine de la radiothérapie. "Cet accord ne porte pas seulement sur une vente d'équipement, car le partenaire américain s'engage à la création en Algérie d'un centre d'excellence dédié à la formation", a-t-il

soutenu. Ce centre d'excellence de grande envergure activera pour toute la région Moyen-Orient et Afrique, et assurera la formation de tout le personnel qui exercera au sein des centres anti-cancer (manipulateur, radiologue...) a-t-il ajouté.

"Cette formation se fera dans les meilleurs délais et il n'est pas exclu que certains centres anti-cancer soient opérationnels d'ici la fin de l'année" a-t-il encore dit. Concernant le mémorandum d'entente conclu entre les deux pays dans le domaine des bio-technologies, M. Chikhoun a précisé que les discussions sont toujours en cours concernant ce volet de la coopération. A une question concernant les investissements américains hors-hydrocarbures, M. Chikhoun a confirmé que "les milieux d'affaires américains à Washington considéraient l'Algérie comme étant le partenaire le plus stable de la région" soulignant toutefois "qu'il fallait faire davantage d'efforts au niveau des incitations à l'investissement et procéder à certains ajustements au niveau des lois". Au titre de la prospection de nouveaux partenariats, M. Chikhoun a indiqué qu'une délégation algérienne doit se rendre au mois de mars prochain en Californie en vue d'examiner les possibilités d'une coopération dans la filière de l'industrie laitière. "L'Algérie doit cesser d'importer

du lait", a souligné M. Chikhoun. "Pour concrétiser des partenariats dans ce domaine, il faut libérer le foncier agricole pour permettre à des partenaires américains d'accompagner des investisseurs locaux" a-t-il encore plaidé.

Pour promouvoir les produits algériens à l'étranger, M. Chikhoun a préconisé, par ailleurs, de multiplier les contacts avec les entreprises américaines à l'occasion de la tenue des foires économiques aux Etats-Unis. Dans ce sens, "une importante délégation de près de cent hommes d'affaires algériens doit se rendre à Washington DC au mois de septembre prochain, en vue d'une relance des échanges entre les deux pays", a encore indiqué le président du Conseil d'affaires algéro-américain.

Dans le volet formation et management, M. Chikhoun a également annoncé la création prochaine à Alger d'un Institut américain de formation. Cet institut qui aura un rayonnement régional dispensera un enseignement de qualité dans diverses filières (management, nouvelles technologies, nanotechnologies).

"Des enseignants de haut niveau seront sollicités pour exercer dans cet institut, y compris au sein de la diaspora algérienne", a-t-il souligné.

I. A.

GHARDAÏA

La vallée du M'zab renoue avec la violence

Cela est un véritable drame. Alors que la situation à Ghardaïa semblait connaître une certaine accalmie, des escarmouches ont encore eu lieu avant-hier entre les communautés mozabite et arabe.

PAR KAHINA HAMMOUDI

Ces violences qui ne cessent d'alimenter l'insécurité dans la wilaya de Ghardaïa ont causé une grande perte sur le plan humain et matériel. D'ailleurs, les services de la wilaya déclarent que pas moins de quatre vingt et un locaux à caractère d'habitation et commercial ont été incendiés et plus d'une cinquantaine saccagés et vandalisés, depuis le déclenchement des échauffourées à Ghardaïa à la mi-janvier. Concernant les derniers événements de ce mardi 4 février, Khodir Babaz, de la cellule de coordination et de suivi des événements de Ghardaïa a déclaré au site d'informations Tout sur l'Algérie qu'«un véhicule et une moto appartenant à des Mozabites ont été brûlés». Hamou Chkebbek, du bureau local de la Ligue algérienne pour la défense des droits de l'homme (LADDH), évoque quant à lui des « provocations » de membres de la communauté arabe contre les Mozabites, ajoutant que cela «s'est passé après la tenue du procès de jeunes des deux communautés arrêtés lors des derniers événements». Il est à noter d'ailleurs que durant cette journée plus d'un millier de personnes ont organisé une marche de protestation suivie d'un sit-in devant le siège de la wilaya et la cour de justice de Ghardaïa pour réclamer «une justice équitable, la sécurité dans les différents quartiers de la région et l'arrestation des responsables des événements de Ghardaïa». Les contestataires

issus des quartiers de Theniet El-Makhzen, Hadj-Messaoud, Hay El-Moudjahidine, Mermed, Ben-Smara et El-Aïn ont brandi des pancartes et banderoles où ils dénoncent "l'injustice et la hogra", appellent à la libération des jeunes présumés impliqués "injustement", selon eux, dans les événements de Ghardaïa, à l'arrestation des véritables coupables, et à l'unité nationale.

Selon des jeunes, ce mouvement de protestation a pour objectif de démontrer que "nous sommes pour la paix, l'unité nationale et l'application des lois de la République à travers l'ensemble des quartiers de Ghardaïa". «Nous voulons que les services de police s'installent dans les différents ksour de Ghardaïa pour éviter les dépassements et les affrontements, et lutter contre toutes formes de violence et autres délinquances». Ce conflit devient de jour en jour de plus en plus profond et semble devenir une tradition puisqu'on notera que plusieurs affrontements ont opposé par le passé et depuis déjà quelques années les membres de la communauté malékite à ceux de la communauté ibadite. Une énième fois durant ce mois, cette ville réputée pour être un havre de paix et de sagesse a connu des jours effroyables de terreur et de violences. Une situation qui ne peut plus durer, s'associent à dire plusieurs hommes et femmes politiques.

Pourtant, malgré le bon vouloir des uns et des autres, cette braise d'incompréhension entre les deux communautés ne cesse de s'enflammer faisant à chaque fois plusieurs victimes. Ainsi, le



feuilleton dramatique de Ghardaïa n'a pas encore donné son dernier épisode puisque la ville de Berriane a encore été agitée sous les feux des cocktails Molotov et de violences meurtrières. Ces événements douloureux surviennent après ceux ayant enflammé la vallée de M'Zab.

Plusieurs hommes et femmes politiques essayent tant bien que mal de donner des explications plausibles à ce conflit. Pour les uns, il reste un conflit intercommunautaire, pour d'autres il y a manipulation politique. Pour l'ancien ministre du Tourisme et de l'artisanat, Abdelwahab Bakli, ce sont les «barons de la

drogue et la contrebande qui tentent d'instrumentaliser les jeunes Ghardaouis pour déstabiliser cette région géographiquement stratégique qui constitue un trait d'union entre le nord et le sud du pays ».

M. Bakli, un notable de la population ibadite a précisé dans une déclaration à l'APS que les «barons de la drogue et la contrebande sont les instigateurs des réactions anarchiques des jeunes de Ghardaïa qu'ils ont voulu exploiter à l'effet de déstabiliser cette région stratégique et véritable trait d'union entre le sud et le nord du pays». **K. H.**

LA GN FAIT LE BILAN DES 3 ANNÉES D'ACTIVITÉ DU NUMÉRO VERT

Le 10 55, un "outil" qui peut sauver la vie

PAR SADEK BELHOCINE

05 février 2011- 05 février 2014, le 10 55, numéro vert de la Gendarmerie nationale boucle ses trois ans de service. Un centre d'appel qui fonctionne 24/24 h et 7/7 jours et qui est en cours de «modernisation» pour l'adapter aux normes des nouvelles technologies notamment la 3G pour la géolocalisation. Une occasion pour le Commandement du Darak El Watani de faire un bilan de trois années d'activité de cet «interface publique» comme l'a qualifié le colonel Guir Badaoui, directeur de la thématique au niveau de l'institution au cours du point de presse animé, hier, au siège du Commandement de la GN à Chéraga (Alger). Des résultats probants ont été enregistrés depuis la mise en service du numéro vert 10 45. Des chiffres éloquentes qui parlent d'eux-mêmes. Les chiffres livrés par le colonel Badaoui traduisent le succès de cet «outil» mis à la disposition des nationaux et des étrangers et «qui a contribué à la concrétisation d'un service public de qualité», relève le colonel Kerroud, chargé de la communication du Darak el watani. «Depuis la mise en service du

numéro vert de la Gendarmerie nationale «10 55» le 05 février 2011 et jusqu'à février 2014, soit trois (03) années de service, il a été enregistré environ 4,3 millions d'appels effectués par les citoyens vers les 48 centres des opérations des Groupements territoriaux, soit environ 3 900 appels/jour», indique le colonel Guir Badaoui qui indique que le 10 45 adoubé des efforts des unités de la GN a instauré une nouvelle culture de prévention et de sécurité grâce à la participation des citoyens à leur propre sécurité. Des débuts assez timides ont été observés à la mise en service du numéro vert. Les citoyens «ignoraient» son existence. Cependant, souligne le colonel Guir Badaoui, «le nombre d'appels effectués via le 10 55 a connu une croissance relative au fil des trois (03) années de mise en service, ce qui a conduit à une augmentation du nombre d'interventions des unités de la Gendarmerie nationale, sanctionnant par là-même, une augmentation des affaires résolues sur le terrain». Lors des événements qu'a connus Ghardaïa et sa région, le 10 45 a été fortement sollicité par les citoyens de cette région, a indiqué, par ailleurs le colonel Kerroud.

Des flagrants délits grâce à la contribution des citoyens

A l'analyse du bilan des activités du 10 45, il ressort en matière de services exécutés non préalablement planifiés que les unités de la Gendarmerie nationale ont effectué suite à des appels sur le 10 55, 93. 077 interventions sur le terrain, avec 8.365 interventions durant la 1ère année, 37.462 interventions durant la 2ème année et 47.250 interventions durant la 3ème année. Il convient de signaler que ces services exécutés l'ont été suite à des sollicitations des citoyens. En outre, il y a lieu de relever qu'en matière d'affaires résolues par la contribution des citoyens elles ont abouti à la résolution de 1.743 affaires criminelles. «Elles se sont conclues par l'arrestation des malfaiteurs en flagrants délits», relève le colonel Badaoui qui met en exergue le fait que «ces affaires auraient été traitées contre "X" si ce n'est ces interventions». Le haut gradé du Darak El Watani loue la contribution des citoyens, ce qui, souligne-t-il «a diminué par là-même, le coût de l'enquête et les procédures judiciaires et ont permis de dissuad-

er toutes formes de criminalité similaires». Quelques exemples d'affaires résolues grâce à la contribution des citoyens : arrestation à Mezeghrane à Mostaganem d'un individu (menuisier) en possession d'un fusil détenu illégalement grâce à un appel sur le "1055" d'un citoyen. Le mis en cause a menacé ses voisins de cette arme. Arrestation, à Bou-Ismaïl(Tipaza) de trois (03) agresseurs, grâce à un appel sur le "1055" à 22h00 d'un citoyen. Les mis en cause, munis d'armes blanches, ont déposé d'un usager de la route d'un portable et un autre de sa motocyclette. Arrestation à Ouled Moussa (Boumerdès) de deux (02) individus, grâce à un appel sur le "1055" à 18h30 d'un citoyen. Les mis en cause ont barricadé la route et agressé deux (02) usagers de la route. Arrestation de six (06) agresseurs des usagers du tronçon de l'autoroute Est-Ouest entre Alger et Bordj-Bou-Arredj, dont une femme, grâce à un appel sur le 10 55 d'une victime. Libération à El Hamma (Khenchela) d'une jeune fille enlevée et agressée et arrestation des deux (02) agresseurs, grâce à un appel sur le 10 55 d'un citoyen. Il ressort également qu'un nombre important d'appels est transféré vers d'autres services (Police, Protection civile et services de santé) et que des échanges de renseignements sont opérés avec les différents corps des services de sécurité. **S. B.**

ILS PRÉCONISENT LE TRANSFERT DES MALADES À L'ÉTRANGER

Traitement du cancer : le SOS des spécialistes

PAR RAYAN NASSIM

Le chef de service d'oncologie du Centre Pierre et Marie Curie (CPMC), le professeur Kamel Bouzid, a préconisé, hier, à Alger le transfert des malades souffrant de cancer à l'étranger, en attendant l'application du plan national de lutte contre le cancer. "En attendant l'application du plan national de lutte contre le cancer et la création de 20 centres anti-cancer, il est opportun d'envoyer les malades à l'étranger pour leur administrer les thérapies adaptées", a indiqué le Pr Bouzid, lors d'une conférence-débat, organisée au forum du quotidien national DK-News. Pour le Pr Bouzid, les patients atteints de cancer à des stades curatifs peuvent être guéris s'ils sont transférés dans des pays étrangers, comme la Tunisie, la Jordanie, la Turquie et autres. Il a suggéré, dans ce sens, l'intervention du ministère de la Santé et celui de la Sécurité sociale pour organiser la logistique nécessaire à ces transferts. Le chef de service oncologie a aussi appelé la sécurité sociale à rembourser les frais de prise en charge des personnes souffrant de cancer, dans les établissements de soins privés. Il a rappelé, à ce propos, que 70% des malades atteints de cancer se font opérer et soigner dans les structures médicales

privées, soulignant que la sécurité sociale devrait accompagner financièrement les malades démunis. Le coût de la radiothérapie dans les structures privées varie entre 300.000 à 500.000 DA, a relevé le Pr Bouzid. Le même spécialiste a aussi insisté sur la prévention primaire et secondaire contre le cancer qui consiste respectivement dans la vaccination (cancer du col) et le dépistage et diagnostic précoces. De son côté, le chef de service oncologie du CHU Beni Messous, le Pr Mohammed Oukkal, a évoqué le rôle de la formation continue des médecins, radiologues et physiciens médicaux dans les domaines de la radiothérapie. Il a indiqué, à ce sujet, que les médecins généralistes avaient un rôle important à

jouer dans la lutte contre le cancer et qu'ils devaient suivre des cycles de formations pour être à jour des nouvelles données scientifiques. S'agissant des médicaments anti-cancer, la directrice technique de la Pharmacie centrale des hôpitaux, le docteur Fatima Ouakti a noté que 42% des achats de la PCH sont réservés aux anticancéreux, notamment les morphiniques. Pour la vente de morphine, le docteur Ouakti a rappelé que les pharmacies et officines étaient autorisées à vendre ces médicaments antidouleur et qu'elles devaient répondre à la demande des malades. Le cancer est une maladie grave qui touche 45.000 personnes par an dont 15.000 enfants. **R. N.**

UN PÈRE TUE SES ENFANTS DE 5 ET 7 ANS Horrible infanticide à Tiaret

Un père de famille âgé de 37 ans a tué, mardi soir, ses deux enfants âgés de 5 et 7 ans de plusieurs coups de couteau, pendant qu'ils dormaient dans leur domicile dans la daïra de Ksar Chellala (Tiaret), a-t-on appris mercredi auprès du chef de service de police judiciaire de la sûreté de wilaya de Tiaret. L'infanticide a été commis sur une fillette de 7 ans et un garçon de 5 ans (les aînés). La mère était absente cette nuit-là avec deux autres de ses enfants. La même source a ajouté que l'auteur du double meurtre s'est rendu aux services de la sûreté de Ksar Chellala qui ont ouvert une enquête.

BOUMERDÈS

Le bilan de l'attentat de Bordj Ménaïel s'est alourdi

Le bilan de l'attentat de Bordj Ménaïel perpétré dans l'après-midi de dimanche dernier s'est alourdi. Selon une source locale, l'explosion de cet engin meurtrier a fait deux morts et deux blessés. En fait, ajoute notre source, les deux victimes ne sont que deux militaires dont l'un d'entre-eux a rendu l'âme sur le coup. La première victime, selon la même source, répondait au nom de B. Ali, âgé d'à peine 26 ans et originaire de l'ouest du pays, exactement de Mascara. La deuxième victime a succombé à ses blessures, 24 heures après son évacuation à l'hôpital militaire d'Alger. Elle répondait au nom de Hicham B., dont l'âge ne dépassait pas 24 ans. Ces victimes s'apprêtaient à rejoindre la ville au moment où elles ont été surprises par l'explosion de la bombe enfouie sur la bordure de l'entrée ouest de l'artère principale de la ville. Notons que peu de temps après l'attentat, des dizaines de citoyens habitant le centre-ville, se sont agglutinés devant le siège de la sûreté de daïra pour dénoncer ce lâche attentat. **T. O.**

République Démocratique Populaire d'Algérie

Wilaya Ghardaïa
Daïra Bounoura
Commune Bounoura
N° MATR. FISCAL : 098447105139125

Avis d'attribution Provisoire

Selon les dispositions de l'article 49, paragraphe 02, du décret présidentiel n°: 10/236, en date du: 07/10/2010, sur l'organisation des marchés publics, modifié et complété, le président de l'A.P.C de Bounoura, avise tous les soumissionnaires participant à l'adjudication nationale limitée, n°01 /2014, portant sur: la participation de la commune au transport scolaire pour l'année 2014, annoncé dans les deux journaux: AL-MOUAID, et MIDI- LIBRE, le: 18/01/2014. Résultats suivent :

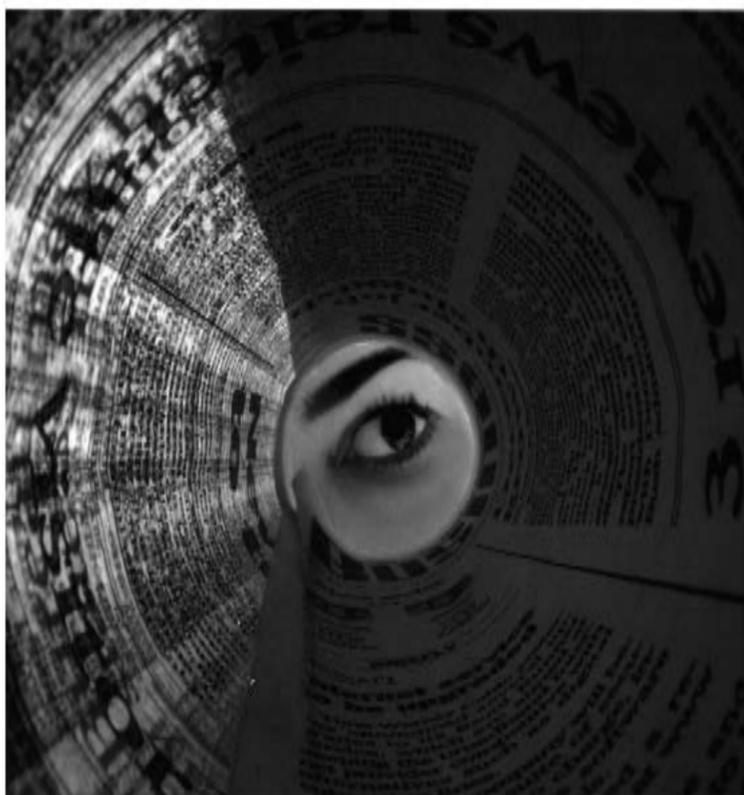
1 - La participation de la commune au transport scolaire pour l'année 2014 (12 Lots):

N°	Transporteur	lots	Montant	les points techniques Obtenus (50 points)	les points financiers obtenus (50 points)	totale	Délai d'exécution
01	HADJ SAID Mustafa	01	178.009.65 D.A	50	50	100	01 ans
		02	870.699.38 D.A.	50	50	100	01 ans
02	ABISMAIL ABDELLAH	09	425.921.43 D.A	33	50	83	01 ans
		12	127.272.60 D.A	33	50	83	05 mois
03	BELKACMI NOUR EDDINE	04	792.935.33 D.A	33	50	83	01 ans
		03	2, 582,122.72 D.A	50	50	100	01 ans
04	DADDI MOUSSA Youcef	05	545.924.93 D.A	50	43	93	01 ans
		06	539.975.75 D.A	50	50	100	01 ans
		07	455.937.30 D.A	50	50	100	01 ans
		07	455.937.30 D.A	50	50	100	01 ans
		08	449.938.13 D.A	50	50	100	01 ans
		10	634.643.10 D.A	50	50	100	01 ans
		11	215.970.30 D.A	50	50	100	01 ans

Les soumissionnaires qui ont participé dans l'adjudication de ce projet, et ont une opposition à cette option, souleveront un recours devant la Commission du marchés publics de la commune, dans un délai de 10 jours, à compter de la date de publication de ce communiqué dans le quotidien: AL-MOUAID, et MIDI- LIBRE.

Midi Libre n° 2096 | Jeudi 6 février 2014 - ANEP - 104 959

MIDI
Quotidien national d'information



L'INFO, RIEN QUE L'INFO

Adresse : 26, rue Didouche Mourad, Alger
Rédaction, Tél/Fax : 021.63.79.16, Tél : 0770.32.44.66, E-mail : redaction@lemidi-dz.com
Publicité : Tél/Fax : 021.63.79.14 publicite@lemidi-dz.com

REPUBLIQUE ALGERIENNE DEMOCRATIQUE ET POPULAIRE**WILAYA DE GHARDAJA****DIRECTION DU LOGEMENT ET DES EQUIPEMENTS PUBLICS**

Numéro d'identification fiscal : (000247015005258)

Avis de Appel d'offre nationale ouverte

N° 07 .. /2014

Etude et suivi pour la réalisation D'un CEM base 05 avec demi-pension 200R à ATTUEF (zone des sciences)

La direction du logement et des équipements publics lance un Avis de Appel d'offre nationale ouverte pour étude et suivi de la réalisation D'un CEM base 05 avec demi-pension 200R à ATTUEF (zone des sciences) inscrites au titre du programme complémentaire 2013.

Retrait du dossier de l'Appel d'offre nationale ouverte :

Le dossier du Appel d'offre nationale ouverte peut être retiré de la première date parution du présent avis dans le BOMOP ou sur les quotidiens nationaux de l'adresse suivant : direction du logement et des équipements publics/bureau des marchés-Rue Maamar Rouani-TEM-Ghardaïa

• Date et heure limite de dépôt des offres techniques:

Le dépôt et l'heure limite des offres est fixe de 8H à 12H le dernier jour correspondant à la durée des préparations des offres (30 jours).

Les offres doivent être déposées à l'adresse suivante :

**Direction du logement et des équipements publics de
la Wilaya de Ghardaïa Rue Rouani Maamar T E M.**

L'offre doit être présentée par le soumissionnaire de la manière suivant :
Une enveloppe fermée, anonyme contient un pli cacheté séparé comportant :

**Appel d'offre nationale ouverte d'étude et suivi pour la réalisation
D'un CEM base 05 avec demi-pension 200R à ATTUEF (zone des
sciences)**

N° /2014

« Offre technique »

**Appel d'offre nationale ouverte d'étude et suivi pour la réalisation
D'un CEM base 05 avec demi-pension 200R à ATTUEF (zone des
sciences)**

N° /2014

« Offre financière »

L'enveloppe extérieure doit porter la mention suivant :

**Appel d'offre nationale ouverte d'étude et suivi pour la réalisation
D'un CEM base 05 avec demi-pension 200R à ATTUEF (zone des
sciences)**

« A ne pas ouvrir »

Dossier de soumission (le contenu de l'offre) :

Le dossier de soumission doit comporter les pièces sont exigés dans l'article 13 page 6

Important :

L'ensemble des pièces doivent être valides le jour de l'ouverture des plis et légalisée.

Délai de préparation des offres :

La durée de préparation des offres est fixée à trente (30) jours à compter de la date de la première parution de l'avis de Appel d'offre nationale ouverte dans le (BOMOP) ou la presse. Si cette date coïncide avec un jour férié ou un jour de repos hebdomadaire légal (Vendredi ou Samedi), la durée de préparation des offres sera prorogée jusqu'au jour ouvrable suivant.

Validité des offres :

La durée de Validité des offres doit être égale à la durée de préparation des offres augmentée de trois (03) mois.

Ouverture des plis techniques :

L'ouverture des plis se déroulent en séance publique au siège de la Direction du logement et des équipements publics de la Wilaya de Ghardaïa le dernier jour correspondant à la date de dépôt des offres tel que mentionné au point 2 ci-dessus, à 14 heures.

Les soumissionnaires sont invités pour assister aux séances publiques conformément à l'article 123 du décret présidentiel n° 10-236 du 07 octobre 2010, modifié et complété, portant réglementation de marchés publics.

Midi Libre n° 2096 | Jeudi 6 février 2014 - ANEP - 105 044

5^E ÉDITION DE L'EXPOSITION DES PRODUITS ET SERVICES HALAL DE MOSCOU

Présence en force des opérateurs économiques algériens

La Chambre algérienne de commerce et d'industrie (Caci) et l'Agence de promotion du commerce extérieur (Algex) convient les opérateurs économiques algériens, notamment ceux spécialisés dans le secteur de l'agroalimentaire, à prendre part à la 5^e édition de l'Exposition des produits et services halal de Moscou, prévue du 5 au 8 juin dans la capitale russe.

PAR AMAR AOUIMER

L'Algex souligne que "dans un marché en pleine expansion, cette exposition mettra en exergue l'importance des produits halal non seulement pour la population musulmane, mais aussi à l'ensemble des marchés mon-



diaux dans les secteurs de l'industrie agroalimentaire, cosmétique, pharmacie, textile, finances et assurances..., représentant un trait d'union entre fabricants et distributeurs internationaux, circuits traditionnels, restaurateurs, grossistes et exportateurs".

Cette manifestation "économique et commerciale organisée par les Muftis de Russie ne manquera pas d'attirer de nombreux entrepreneurs et exportateurs des pays islamiques, notamment ceux du sud-est asiatique, tels que la Malaisie et l'Indonésie, gros producteurs et exporta-

teurs de produits agroalimentaires halal".

Pour sa part, la Caci indique que "cette exposition est une opportunité pour les opérateurs algériens activant dans tous les secteurs d'activité de faire connaître le produit algérien sur le marché russe. Aussi, les entreprises algériennes pourront à travers cette manifestation établir un partenariat avec les entreprises russes ainsi qu'avec les opérateurs des pays limitrophes de la Russie".

En effet, les entreprises souhaitant participer à cette exposition pourront bénéfi-

cier du Fonds spécial pour la promotion des exportations (FSPE) pour les frais de location des stands et d'acheminement des marchandises à hauteur de 80% et ce, après avoir formulé une demande adressée au ministère du Commerce, car cet événement figure parmi les manifestations économiques et commerciales du programme d'aide aux entreprises se consacrant aux exportations hors hydrocarbures.

A. A.

COOPÉRATION INDUSTRIELLE ET TECHNOLOGIQUE ALGERO-FRANÇAISE

"La France et l'Algérie doivent progresser ensemble"

PAR RIAD EL HADI

Paris et Alger sont faites pour progresser ensemble vers un avenir commun dans le "respect et la diversité de chacun", sur la base d'une réflexion "stratégique", a affirmé Jean-Louis Levet, haut responsable français de la coopération industrielle et technologique franco-algérienne. "La France et l'Algérie, qui ont besoin d'avoir une réflexion stratégique sur les enjeux à long terme, ont vocation de travailler ensemble, ont en commun des intérêts vitaux, affrontent des défis de grande ampleur et disposent d'atouts totalement complémentaires", a-t-il déclaré à la presse algérienne au terme des entretiens qu'il a eus avec le président du Conseil national économique et social (Cnes), Mohamed-Seghir Babès, dans la capitale française. "Nous sommes faits pour pro-

gresser ensemble vers un avenir commun dans le respect et la diversité de chacun", a-t-il poursuivi. Levet a également souligné que, quelle que soit sa taille, l'objectif que s'est assigné la France et l'Algérie est de créer des "projets d'exemplarité pour montrer que nos deux pays peuvent travailler ensemble sur des programmes ambitieux quelle que soit leur dimension", soulignant que la mission dont il est investi est "précisément d'être au service" de la France et de l'Algérie et de promouvoir le partenariat dans le domaine de la formation, de l'appui technologique et du partenariat de coproduction. Il a qualifié de "première" la mission exploratoire et de proximité du Cnes auprès de la communauté nationale que Babès vient d'achever en France.

Levet a considéré ainsi qu'"il est extrêmement important" pour sa mission de pouvoir bénéficier de cet appui et, dans la

mesure de ses moyens, les aider à promouvoir des partenariats plus porteurs.

"La mission de proximité menée par Babès va mettre en évidence des projets de Franco-Algériens susceptibles de développer des programmes de coopération entre nos deux pays et s'agissant de ma mission, il est important d'y venir en appui et voir comment réaliser ces projets ensemble et ouvrir, s'il le faut, des portes en France à nos partenaires algériens d'Algérie".

Babès a affirmé, pour sa part, avoir constaté dans les discussions avec Levet que la mission de celui-ci comporte des "plateformes considérables" qui vont porter l'énergie et les potentiels de la France dans le partenariat algéro-français et qui résultent de la volonté politique des chefs d'Etat, algérien et français, exprimée clairement en décembre 2012 à la faveur de

la visite d'Etat du président français en Algérie.

Il a également indiqué avoir relevé avec Levet et avec "un immense plaisir" l'existence de points communs susceptibles d'accompagner et de rehausser le processus engagé en France à travers la mission de Jean-Louis Levet et la mission du Cnes qui a eu des rencontres avec les compétences nationales établies en France, assurant qu'"il y a des potentiels à saisir et à mettre au service du grand projet de coopération qu'ont décidé nos deux chefs d'Etat et qui requiert d'être investi pour renforcer le partenariat entre les deux pays".

R. E.

ATELIER SUR LE SYSTÈME DE FORMATION AUTRICHIEN DANS LE DOMAINE DE LA SOUDURE

Raffermissement du transfert technologique et industriel

Un atelier sur le système de formation autrichien dans le domaine de la soudure a été organisé mardi à Alger par l'ambassade de l'Autriche. Cet atelier destiné, notamment, aux professionnels du secteur de la formation et de l'enseignement professionnels en Algérie, vise à présenter le savoir-faire autrichien sur la formation et les qualifications techniques à haut niveau dans le domaine de la soudure particulièrement dans les secteurs de l'industrie d'automobile et pétrolière, selon les organisateurs. "L'Autriche est parmi les leaders mondiaux dans le domaine de la soudure et la formation en la matière est sanctionnée par une certification aux normes internationales", a indi-

qué l'ambassadeur d'Autriche à Alger, Aloisia Worgetter, dans une déclaration à l'APS. Worgetter a souligné que l'économie algérienne se développe à une "grande vitesse" lui permettant de se mettre au diapason des pays industrialisés avant de mettre l'accent sur "le grand intérêt mutuel" des deux pays de renforcer la coopération.

De son côté, l'inspecteur central au ministère de la Formation, Osman Messlough, a expliqué que cet atelier a été précédé d'une rencontre entre des représentants de certains secteurs concernés et des experts autrichiens, en juillet 2013 à Alger. "L'opportunité de bénéficier de l'expérience autrichienne dans la formation

dans les métiers de la soudure a été saisie par le ministère de la Formation et de l'Enseignement professionnels, en vue d'étudier les possibilités de la mise à niveau des professionnels en la matière, afin de transmettre ce savoir-faire aux jeunes apprentis", a indiqué Messlough.

Pour sa part, le P.-dg de l'institut autrichien de formation BFI Steiermark, concerné par cette formation, Wilhelm Techt a indiqué que cet établissement qui exerce depuis 50 ans, propose de nombreux offres de formation, orientés vers les attentes des clients et qui correspondent au mieux aux besoins du marché du travail et de l'économie.

R. E.

PARTENARIAT ALGÉRO-QUATARI

Examen des secteurs de l'énergie et de la pétrochimie

Le ministre de l'Énergie et des Mines, Youcef Yousfi, s'est entretenu mardi avec l'ambassadeur du Qatar à Alger Ibrahim Ben Abdelaziz Mohamed Salah Essahlaoui sur le renforcement des relations de partenariat entre les deux pays, notamment dans la pétrochimie, indique un communiqué du ministère. Les entretiens entre les deux hommes ont porté sur "le développement et le renforcement des relations de coopération et de partenariat entre les deux pays dans le domaine de l'énergie, notamment dans la pétrochimie", précise la même source. Le ministre a exprimé, à cette occasion, sa "satisfaction" de l'avancement des projets en cours en partenariat avec les entreprises qatariennes, notamment dans la pétrochimie et la sidérurgie, tout en exprimant son souhait d'élargir cette coopération à d'autres projets du secteur, ajoute le communiqué.

R. E.

CHLEF

Crédits accordés aux céréaliculteurs

Un montant global de 104 millions de dinars a été accordé au titre du crédit Rfig aux céréaliculteurs de la wilaya de Chlef pour la campagne 2013-2014, a indiqué la Direction des services agricoles (DSA).

Ce montant a bénéficié à 256 céréaliculteurs pour l'achat de semences, d'engrais et de produits phytosanitaires, a indiqué la même source, précisant que le remboursement de ce crédit sans intérêt interviendra après la campagne moissons-battages.

Les producteurs de semences de multiplication représentent plus de 70% des bénéficiaires, a fait remarquer la même source qui fait état de l'emblavement d'une superficie de près de 4.000 hectares en semences de multiplication dans la wilaya.

Le crédit Rfig suscite de plus en plus d'intérêt au sein des producteurs de céréales de la région, selon les services de la DSA qui font état, à ce titre, d'une hausse de plus de 20% des demandeurs par rapport à la campagne 2012-2013.

La wilaya de Chlef a consacré une superficie de près de 90.000 hectares à la céréaliculture au titre de la campagne labours-semences 2013-2014

AIN DEFLA

Dédoublage de la voie ferrée El-Affroun-Khémis Miliana

Un taux d'avancement de 33% a été atteint par les travaux du projet de dédoublement du tronçon de la ligne ferroviaire El-Affroun (Blida)-Khémis Miliana (Ain-Defla), a-t-on appris auprès de la Direction des transports. D'une longueur de 56 km, ce tronçon, dont les travaux ont été lancés à la fin de 2010 par l'Agence nationale d'étude et de suivi et de réalisation des investissements ferroviaires (ANESRIF), comporte six (6) gares et deux (2) tunnels de près de 8.000 m chacun, a indiqué la même source.

L'achèvement de ce projet permettra de relier Alger à Chlef en moins de deux heures, a souligné la même source, signalant que la vitesse maximum du train sur ce tronçon sera de 160 km/h.

A la faveur de ce projet, la sécurité et la circulation des usagers seront renforcées, a noté la même source qui met également en exergue ses retombées positives sur le développement socio-économique de la région.

OUAGUENOUNE

Centre psychopédagogique pour inadaptés mentaux

Le centre psychopédagogique pour inadaptés mentaux d'Ouaguenoune (une vingtaine de km au nord de Tizi-Ouzou) sera mis en service en mars prochain, a indiqué le directeur de l'Action sociale et de la Solidarité de la wilaya.

"Cet établissement spécialisé, d'une capacité de 120 places, destiné à la prise en charge des enfants inadaptés mentaux, sera mis en service le 14 mars de cette année, coïncidant avec la célébration de la Journée nationale des personnes aux besoins spécifiques", a indiqué, à l'APS, M.Hadj Bouchoucha, signalant l'entame de la mise en place de l'équipe d'encadrement de cette structure.

Le responsable a, également, fait part du renforcement programmé, à terme, de tous les établissements spécialisés du secteur de l'Action sociale par des fermes pédagogiques, ainsi que des services d'accompagnement des enfants inadaptés mentaux.

"A moyen terme, nous comptons consacrer nos efforts en vue d'assurer une place pédagogique à tous les enfants aux besoins spécifiques inscrits en liste d'attente" a-t-il, encore, assuré.

APS

BOUIRA, DIRECTION DE LA SANTÉ ET DE LA POPULATION

Réalisation de nouveaux projets

Dans la wilaya de Bouira, le secteur de la santé a bénéficié récemment d'une enveloppe de plus de trois milliards de dinars pour la réalisation de plusieurs nouveaux projets, a indiqué la Direction de la santé et de la population (DSP).

PAR BOUZIANE MEHDI

Au titre du budget complémentaire annoncé le 16 janvier par le Premier ministre, Abdelmalek Sellal, lors de sa visite dans la wilaya, le secteur a bénéficié d'un montant de 3,2 milliards de dinars pour la concrétisation de nouvelles opérations, a expliqué, à l'APS, le premier responsable du secteur, Sidhoum Châabane.

Parmi ces projets figurent notamment la réalisation, dans la commune de M'Chedallah, d'un hôpital de 240 lits et l'extension de l'Institut national de formation paramédicale dans la commune de Sour El-Ghozlane, a indiqué le DSP, ajoutant qu'une partie de cette enveloppe sera destinée aussi à la réhabilitation de l'hôpital de 240 lits Mohamed-Boudiaf de



Bouira ainsi qu'à l'acquisition de dix nouvelles ambulances.

Une part de cette enveloppe sera également consacrée pour réaliser deux centres psychopédagogiques pour enfants handicapés mentaux, a précisé, à l'APS, M. Sidhoum qui prédit des perspectives prometteuses pour la santé à Bouira, et qui rappelle que la wilaya qui ne disposait que de 898 lits en 1999 et actuellement elle en possède 1.086 lits.

Depuis cette date, elle a réalisé également

33 polycliniques et 131 salles de soins, a souligné le même responsable, ajoutant que le nombre de médecins généralistes est passé de 78 en 1999 à 264 en 2013.

Le premier responsable du secteur, Sidhoum Châabane signale que le "seul bémol au tableau est le manque de médecins spécialistes, notamment au niveau de l'hôpital Mohamed-Boudiaf de Bouira et de celui de M'Chedallah".

B. M.

TISSEMSILT, DIRECTION DE LA CHAMBRE D'ARTISANAT ET DES MÉTIERS

Création de 282 entreprises en 2013

Deux cent quatre-vingt-deux (282) entreprises artisanales, ayant généré plus de 620 postes d'emploi permanents, ont été créées en 2013 à Tissemsilt, a indiqué le directeur de la Chambre de l'artisanat et des métiers (Cam) de la wilaya. Ali Bouhamid a toutefois relevé, dans une déclaration à l'APS, une diminution du nombre de ces entreprises par rapport à 2012, qui a vu la création de plus de 300 entreprises, l'expliquant par la saturation de l'opération de financement de projets d'activités artisanales déposées auprès des dispositifs de soutien à l'emploi. Les nouvelles unités sont réparties entre les domaines de l'artisanat des services (195 entreprises), l'artisanat de production (60) et l'artisanat d'art (27), selon le même responsable. La Chambre de l'artisanat ambitionne de dépasser les objectifs tracés

pour l'année en cours avec la création de plus de 400 entreprises artisanales et ce, en se concentrant sur le travail de proximité et de sensibilisation en coordination permanente avec les dispositifs de soutien à l'emploi. La même instance a assuré une mise à niveau à plus de 430 artisans dans le cadre des procédures d'octroi de crédits par les mécanismes de l'emploi.

Ainsi, 152 détenus dans les établissements pénitentiaires sont désormais qualifiés. En outre, 21 femmes artisanes ont bénéficié, l'année dernière, de deux cycles de formation dans la pâtisserie traditionnelle et la couture traditionnelle. La CAM s'attèle également à valoriser et promouvoir les produits artisanaux qui caractérisent la région, à l'exemple du tissage et de la tapisserie qui font la réputation des localités de Selmana (commune de Layoune),

Teniet El-Had et Bordj Emir Abdelkader, à travers l'ouverture de stands permanents de vente à son niveau et dans les ateliers de formation des femmes artisanes dans les métiers menacés de disparition.

Un programme spécial pour cette année vise à créer des espaces pour l'exposition et la vente de produits artisanaux dans les communes connues par la vocation d'artisanat, dont Sidi Slimane et Layoune, afin de mettre fin au problème de commercialisation dont fait face beaucoup d'artisans, en plus de l'organisation d'une manifestation nationale sur le produit artisanal rural. Le nombre total d'artisans inscrits au niveau de la Chambre de l'artisanat et des métiers de Tissemsilt a atteint, fin 2013, près de 1.875 activant pour la plupart dans l'artisanat des services.

APS

BLIDA, PRESTATIONS POSTALES

Déficit en bureaux de poste

La wilaya de Blida enregistre un déséquilibre dans les prestations postales dû à un déficit en bureaux postaux, ont relevé les élus lors de la 4e session ordinaire de l'Assemblée populaire de wilaya (APW).

Selon un rapport présenté par le représentant de la commission de la communication et des technologies de l'information de l'APW, la wilaya de Blida, qui dispose actuellement de 69 bureaux postaux, a besoin de 102 nouvelles structures similaires à disséminer à travers 19 communes afin de permettre de mieux gérer les presta-

tions de services. La moyenne de couverture à Blida est estimée à un bureau postal pour 16.180 habitants, alors que la norme mondiale est d'un bureau pour 6.000 habitants, est-il souligné à cet égard. Cette situation est propre à 76% des communes de Blida, dont le chef-lieu de wilaya qui compte seulement 11 bureaux postaux pour 172.260 habitants, soit un déficit de 17 bureaux postaux. Il en est de même pour Ouled Yaïch avec 15 bureaux et Larbâa (13 bureaux). "Le manque de structures postales est exacerbé par les prestations médiocres offertes par nombre de

bureaux postaux qui manquent de personnels et dont le matériel informatique tombe souvent en panne", ont également fait observer les mêmes élus. En réponse à ces préoccupations, le représentant de la Direction d'Algérie poste a indiqué qu'il a été procédé à la réouverture de sept bureaux postaux en 2012, ainsi qu'à la réhabilitation de quatre autres et que pour la présente année 2014, il est prévu la réhabilitation de six bureaux postaux et l'équipement de 12 autres en distributeurs automatiques de billets (DAB).

APS

CONSTANTINE, NOUVELLE AÉROGARE

Un mois pour reprendre les malfaçons

Estimant que les travaux qui restent à parachever dans l'enceinte aéroportuaire "traînent en longueur", le chef de l'exécutif a sommé le cadre de la Dlep en charge du suivi du chantier "d'accélérer la cadence, notamment en ce qui concerne les travaux d'étanchéité, les aménagements extérieurs et les vitrages.

PAR BOUZIANE MEHDI

Pour reprendre les malfaçons constatées dans la nouvelle aérogare de Constantine, un délai d'un mois est accordé à la Direction du logement et des équipements publics (Dlep), a indiqué, la semaine dernière, le wali Hocine Ouadah au cours d'une inspection de l'infrastructure. Selon l'APS, au cours de cette tournée consacrée également aux chantiers ouverts dans le cadre de la préparation de la manifestation "Constantine, capitale 2015 de la culture arabe", le chef de l'exécutif local, estimant que les travaux qui restent à parachever dans l'enceinte aéroportuaire "traînent en longueur", a sommé le cadre de la Dlep en charge du suivi du chantier "d'accélérer la cadence, notamment en ce qui concerne les travaux d'étanchéité, les aménagements extérieurs et les vitrages. Les responsables de cette même direction ont été instruits de veiller au bon fonctionnement de tous les équipements d'intervention en cas d'incendie ou de panne électrique. "La nouvelle vitrine de la troisième



métropole du pays, qui a coûté la bagatelle de plus de 3 milliards de dinars, doit être conforme aux standards internationaux en matière de fonctionnalité, d'équipements et d'entretien", a martelé le wali qui a également inspecté le nouveau salon d'honneur de l'aérogare, encore en chantier, ainsi que le site de la future salle de spectacle de capacité de 3.000 places, à la cité Zouaghi, et l'hôtel Marriott en construction. Selon les explications fournies, les travaux de la salle de spectacles avancent à "un rythme appréciable" et le chantier de l'hôtel Marriott avance aussi bien. La réception

de cette structure hôtelière de classe internationale est prévue pour le mois de mars 2015, selon l'APS. Le responsable de la wilaya a eu également à s'enquérir des travaux d'aménagement des maisons de la culture Malek-Haddad et Mohamed-Laïd-Al Khalifa, ainsi que l'ex-siège de la wilaya qui sera reconverti en Centre des arts. Quant au chantier de réalisation du musée des arts modernes, prévu sur le site de l'ex-Monoprix, les responsables concernés ont affirmé que son lancement est programmé pour ce mois de février.

B. M.

EL-BAYADH, RENFORCEMENT DES INFRASTRUCTURES SCOLAIRES Réalisation de 282 classes d'extension



Un programme de réalisation de 282 classes d'extension sera mis en œuvre à travers plusieurs structures scolaires dans la wilaya d'El-Bayadh, selon le directeur du logement et des équipements publics (Dlep). Visant l'allègement de la surcharge des classes, ce programme, pour lequel a été allouée une enveloppe de plus de 708 millions DA, prévoit la réception d'une tranche urgente de 75 classes pour la saison scolaire 2014-2015, a indiqué Tahar Mokhtari. La réalisation de ces structures, réparties entre le cycle primaire (54 classes) et le moyen (21), fera l'objet d'un suivi de près afin de les livrer dans les délais impartis, a-t-il précisé. Selon le chef de service de la programmation et de l'équipement à la direction de l'éducation, Abdelkrim Radjaâ, ces structures permettront d'accueillir un certain nombre d'élèves, en cas d'absence de programmation de nouvelles structures éducatives dans certaines agglomérations, faute d'assiettes foncières adéquates.

APS

BATNA, PROTECTION CONTRE LES INONDATIONS DE LA VILLE DE CHEMORA

Lancement des travaux

Les travaux d'aménagement d'un oued traversant la localité de Chemora (60 km de Batna) ont été lancés mercredi dernier pour préserver la ville des inondations qui occasionnent chaque année de sérieux dégâts aux maisons et aux établissements publics. Selon les explications données sur site au wali, le délai des travaux a été réduit de moitié pour passer de 24 à 12 mois en raison de l'importance du projet de protection de cette agglomération qui avait connu, en 2011 et en 2013, des crues ayant affecté la majorité des quartiers. Mobilisant

600 millions de dinars, le projet s'inscrit dans le cadre d'une opération globale de protection de cinq villes de la wilaya de Batna contre les inondations, retenues dans le cadre du programme complémentaire octroyé à la wilaya, a précisé le wali, Hocine Mazouz, affirmant que cette action "éliminera définitivement le danger des inondations à Chemora". L'essentiel de l'enveloppe de 2,5 milliards de dinars affectée à cette opération globale a été dirigé vers l'aménagement de l'oued Chemora véritable "point noir" dans cette wilaya, a

affirmé le chef de l'exécutif local. Le wali a promis aux habitants de cette ville, qui lui ont fait part de leurs préoccupations, qu'après l'exécution de ce projet "prioritaire", d'autres actions seront menées dans cette ville. M. Mazouz avait lancé, en début de semaine, les projets de protection contre les inondations des villes d'Arris, de Ghassira et de T'kout, pour une enveloppe financière de 562 millions de dinars, en attendant le lancement de projets similaires à Batna, Doufana et Merouana.

APS

SAIDA, AMÉNAGEMENT
DES QUARTIERS
DE LA VILLE

Enveloppe de 1,280 milliard DA

Une enveloppe budgétaire de 1,280 milliard DA a été consacrée par le ministère de l'Habitat, de l'Urbanisme et de la Ville à un programme spécial d'aménagement de tous les quartiers de la ville de Saïda, a annoncé la semaine dernière le wali. Lors d'une réception en l'honneur de trois cités lauréates du concours "Prix vert" du plus propre quartier de la wilaya, Saïd Meziane a souligné que ce programme, élaboré sur la base d'un diagnostic de toutes les défaillances des quartiers, porte sur la réfection des toits des immeubles, des caves, la peinture et la pose du gazon dans les cités d'habitation, en vue d'instaurer une culture environnementale. Les habitants des quartiers seront impliqués dans le choix d'un représentant de chaque immeuble en coordination avec les instances concernées par ces opérations visant à améliorer l'aspect esthétique de la ville et le cadre de vie des habitants.

Un formulaire destiné aux habitants pour connaître leurs attentes sera élaboré pour les associer à la préservation des acquis des quartiers après aménagement. Les cités Boucherit et 1000-logements du chef-lieu de wilaya et 148-logements de la localité de Sidi Ameur, ayant remporté le concours du plus propre quartier organisé par la sûreté de wilaya en collaboration avec la Direction de l'environnement, ont été honorées lors de cette réception.

Le chef de sûreté de wilaya par intérim, le commissaire Karmoudi Djillali, a souligné que 50 sorties ont été menées lors de ce concours et 35 leçons de sensibilisation ont été données aux élèves avec la collaboration de la Direction de l'environnement. 27 points noirs ont été recensés à travers la wilaya, a-t-il ajouté.

NAAMA

185 projets avalisés par la Calpiref

Pas moins de 185 projets ont été approuvés par le Comité d'assistance à la localisation et à la promotion des investissements et de la régulation du foncier (Calpiref), dans la wilaya de Naâma, a-t-on appris, samedi, auprès des services de la wilaya.

Parmi ces projets avalisés qui généreront à leur concrétisation près de 3.000 emplois, figure un total de 90 projets. Les porteurs des projets ont bénéficié d'une surface de 200 hectares exploitables dans les brefs délais à la réalisation des unités de production et de service au niveau des zones d'activités et d'autres espaces destinés à l'investissement, a-t-on fait savoir.

Depuis sa création en 2011, le Calpiref de Naâma a réceptionné près de 219 dossiers d'investissement, dont 30 ont été retenus pour être réalisés dans l'année précédente 2013, a-t-on signalé.

Ces projets en question sont répartis sur un total de 74 projets inscrits, notamment, dans le domaine des services, ainsi que 73 autres dans l'industrie, 30 projets dans le tourisme, en plus de 29 autres dans la fabrication des matériaux de construction et 13 projets dans le secteur du commerce, a-t-on ajouté.

L'Agence locale de la promotion de l'investissement Andi en coordination avec divers acteurs dans l'investissement organise des rencontres d'orientation sur les nouvelles mesures de soutien et d'accompagnement mis en place par les autorités publiques.

APS

OPÉRATION DE POLICE PRÈS DE TUNIS

Un policier et sept islamistes tués

Un policier tunisien et sept activistes islamistes sont morts lors d'une opération de police lancée contre une maison de la banlieue nord de Tunis, où des armes, des bombes et des ceintures d'explosifs ont été retrouvées, a-t-on déclaré, mardi, de source proche des services de sécurité. Des échanges de coups de feu ont eu lieu lundi soir alors qu'une unité de la garde nationale encerclait une maison à Raoued, dans le gouvernorat de l'Ariana, où était retranché un groupe de terroristes présumés. "Ils (les islamistes) avaient des ceintures d'explosifs, du matériel explosif et étaient très bien armés", a déclaré le porte-parole du ministère de l'Intérieur, Mohamed Al Aroui, sans toutefois désigner le groupe auquel les hommes sont soupçonnés d'appartenir. Raoued est une banlieue ouvrière située non loin de stations balnéaires chics des environs de la capitale.

Les forces de sécurité tunisiennes sont engagées depuis 2013 dans une campagne contre le groupe islamiste Ansar al Charia, qualifié d'organisation terroriste par les Etats-Unis. La Tunisie va officiellement célébrer vendredi l'adoption d'une nouvelle Constitution, plus de trois ans après le renversement de Zine Ben Ali. Plusieurs responsables étrangers, dont le président français François Hollande, sont attendus à cette cérémonie. L'insécurité liée aux activités de groupes islamistes est l'un des principaux défis auxquels sont confrontées les autorités provisoires tunisiennes dans le processus de transition vers la démocratie.

ELECTIONS LÉGISLATIVES EN THAÏLANDE

L'opposition demande l'annulation

La principale formation de l'opposition thaïlandaise, le Parti démocrate, a saisi la justice mardi pour tenter d'obtenir l'annulation des élections législatives qui ont eu lieu dimanche.

Deux plaintes devaient être déposées devant la Cour constitutionnelle, a déclaré à Reuters le porte-parole du mouvement, qui a boycotté le scrutin.

"La première concerne directement les élections. Nous soutiendrons qu'elles ont violé la Constitution, en particulier l'article 68 qui interdit aux individus de saper la monarchie constitutionnelle et de tenter de prendre le pouvoir par des moyens anticonstitutionnels", a précisé Chavanond Intarakomlyasut.

"Dans une plainte distincte, nous réclamerons la dissolution du Puea Thai (le parti de la chef du gouvernement, Yingluck Shinawatra-NDLR) pour avoir proclamé l'état d'urgence, ce qui signifiait que les élections ne pouvaient se tenir dans des circonstances normales." La Commission électorale, qui dit avoir entamé l'examen de recours, doit se réunir mercredi pour évoquer les incidents qui se sont produits avant et pendant le scrutin.

Les élections législatives anticipées, organisées à la suite de la dissolution du Parlement par Yingluck Shinawatra, se sont globalement déroulées dans le calme. Mais elles ont été fortement perturbées par le mouvement de contestation. Dans 28 circonscriptions, aucune candidature n'a pu être présentée du fait d'un blocus en décembre des centres d'enregistrement. Elles feront l'objet d'élections partielles ultérieures.

BOYCOTT D'ISRAËL

La pression monte sur Netanyahu

Pour les grands patrons, l'alerte est sérieuse. Une centaine d'entre eux ont envoyé une délégation chez Benjamin Netanyahu afin de lui demander que tout soit fait pour parvenir à un accord avec les Palestiniens.



Yair Lapid, le ministre des Finances israélien, a sonné le tocsin la semaine dernière lors de la conférence de l'Institut national d'études de la sécurité : "Un boycott d'Israël par l'Europe, à la suite d'un échec des négociations avec les Palestiniens, porterait, a-t-il dit, un coup très dur à notre économie, et tous les Israéliens en subiraient les conséquences." De fait, selon les analyses du Trésor israélien, en cas de boycott de grande ampleur, les pertes pour l'économie israélienne pourraient atteindre 20 milliards de dollars et on assisterait au licenciement quasi immédiat de près de 10.000 employés. Pour les grands patrons, l'alerte est sérieuse. Une centaine d'entre eux ont envoyé une délégation chez Benjamin Netanyahu afin de lui demander que tout soit fait pour parvenir à un accord avec les Palestiniens. "Sinon, ont-ils averti, nous serons isolés et notre économie sera atteinte de plein fouet."

Les relations entre l'Allemagne et Israël entravées

Déjà, on enregistre des signes inquiétants. Cela a commencé avec l'annonce du fonds de pension hollandais, PGGM, un géant dans son domaine, de retirer ses investissements des banques israéliennes. Motif : elles ont des agences dans les colonies en Cisjordanie. Toujours aux Pays-Bas, la compagnie des eaux, Vitens, a suivi en annulant le projet de partenariat avec Mekorot, son homologue israélienne. Et ce lundi, le quotidien indépendant Haaretz révélait que la plus grande banque danoise avait décidé de mettre à l'index la banque Hapoalim, en raison de sa participation au financement de la construction dans les colonies. Avec l'Allemagne, des difficultés ont surgi lors de la renégociation de deux accords, l'un portant sur la coopération entre les universités

des deux pays et l'autre sur des fonds allemands pour la recherche et le développement industriel. Berlin veut inclure une nouvelle clause interdisant les subventions à toute institution universitaire ou entreprise high-tech œuvrant ou ayant des liens avec les implantations de Cisjordanie et/ou Jérusalem-Est. Tout cela s'ajoute au boycott direct des produits issus des colonies qui a déjà coûté très cher, même s'il ne concerne que 2 à 3% de l'économie israélienne.

Quand Scarlett Johansson s'en mêle

Mais pour la droite nationaliste, religieuse et laïque, pas question de changer de politique. Aux déclarations de son collègue des Finances, le ministre de l'Économie Naftali Bennett, qui est aussi le chef de la Maison juive, le parti des colons, a répondu : "Certes, le boycott nuira à l'économie d'Israël, mais c'est la création d'un État palestinien qui la détruira." Et depuis, c'est haro sur John Kerry qui, récemment, a lancé un avertissement : "En cas d'échec du processus de paix, Israël fera face à un isolement grandissant, un élargissement du boycott, ce qui mettra en danger son économie et sa sécurité." Des hauts responsables israéliens accusent le secrétaire d'État de ne rien faire contre le boycott, voire de l'utiliser pour obtenir des concessions israéliennes dans les négociations. Même s'il a adopté un ton plus modéré, Benjamin Netanyahu a qualifié "d'immorales et injustifiées les tentatives de boycotter l'État d'Israël", avant de se déclarer persuadé "qu'elles n'atteindraient pas leurs objectifs". À Washington, le département d'État et Susan Rice, la conseillère à la sécurité nationale, ont condamné ces attaques personnelles contre John Kerry.

R. I./Agence

CENTRAFRIQUE, PROGRAMME ALIMENTAIRE MONDIAL

Vers un pont aérien face au manque de nourriture

Le Programme alimentaire mondial (PAM) de l'Onu a annoncé mardi qu'il allait établir un pont aérien depuis Douala au Cameroun jusqu'à Bangui en Centrafrique alors que l'organisation est à court de nourriture à distribuer aux déplacés dans le pays. "La date du pont aérien n'a pas été fixée, mais c'est imminent", a expliqué à Genève une porte-parole du PAM, Elisabeth Byrs.

"Un Boeing 747 va faire une rotation journalière avec une capacité de transport de 100 tonnes à chaque rotation. L'idée est d'avoir 2.000 tonnes de nourritures qui utilisent ce mode de transport et qui soient transportés à Bangui au cours du mois de février", a indiqué la porte-parole lors d'un point presse. Les réserves alimentaires du PAM à Bangui sont actuellement "très très bas", a-t-elle ajouté, expliquant que le 30 janvier il ne restait plus que 120 tonnes de céréales dans les stocks de la capitale centrafricaine. Cette pénurie de réserves ali-



mentaires tient au fait que depuis le 6 janvier, les camions transportant la nourriture du PAM s'arrêtent à la frontière de la RCA avec le Cameroun, les conducteurs de camions commerciaux refusant de traverser la frontière sans escorte en raison de l'insécurité. Fin janvier, une première

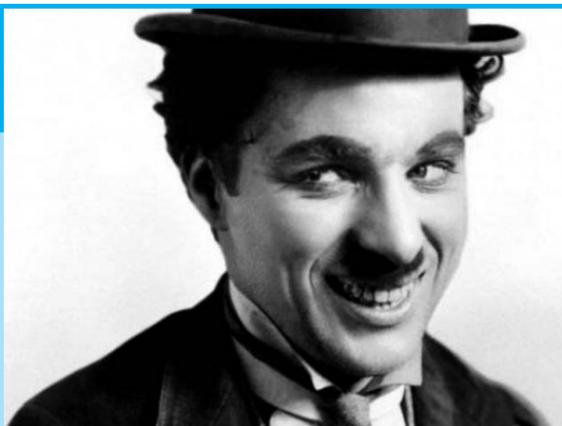
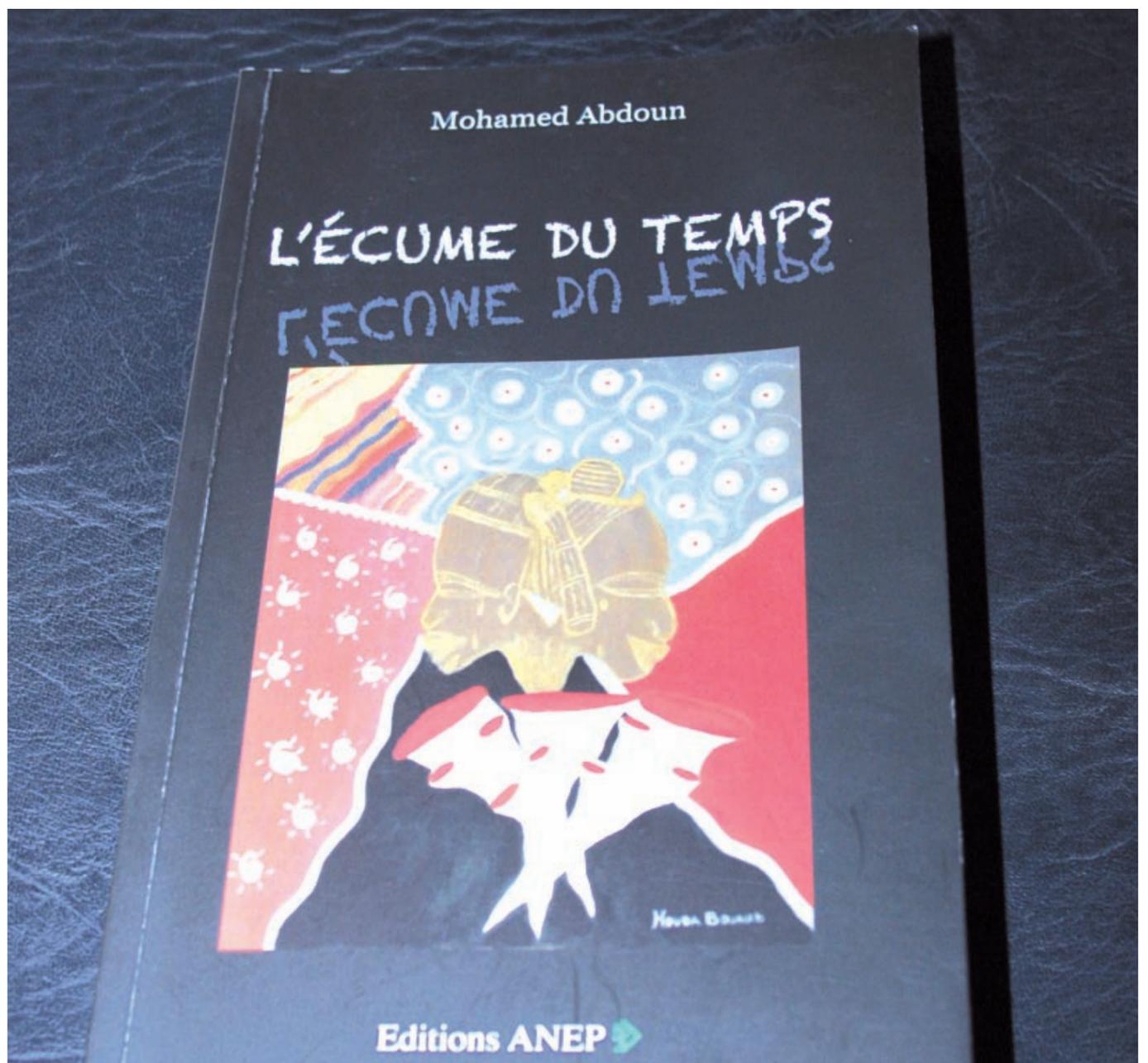
escorte de la force africaine en Centrafrique (Misca) s'était rendue à cette frontière permettant à 10 camions de voyager vers Bangui. Mardi, une nouvelle escorte de la Misca est attendue sur place, alors que 43 camions transportant de la nourriture du PAM sont bloqués à la frontière.

L'ÉCUME DU TEMPS, RECUEIL DE POÉSIE DE MOHAMED ABDOUN

L'espoir "désespéré" d'un "fou sage à lier"

*« J'aurai voulu un
songe pur/ dans ces
dédales trop
obscurs/ je n'ai
surpris que le
mentir/ ». « Un
grand désespéré
qui insuffle l'espoir/
Pardon pardon que
de vivre ailleurs que
dans vos foires/ ô
grand désespéré
raconte-nous
l'espoir »*

Page 12



FOOTLIGHTS, UN LIVRE INÉDIT DE CHAPLIN RETROUVÉ
ET ÉDITÉ EN ITALIE

La parole s'envole, l'écrit reste !

Page 14

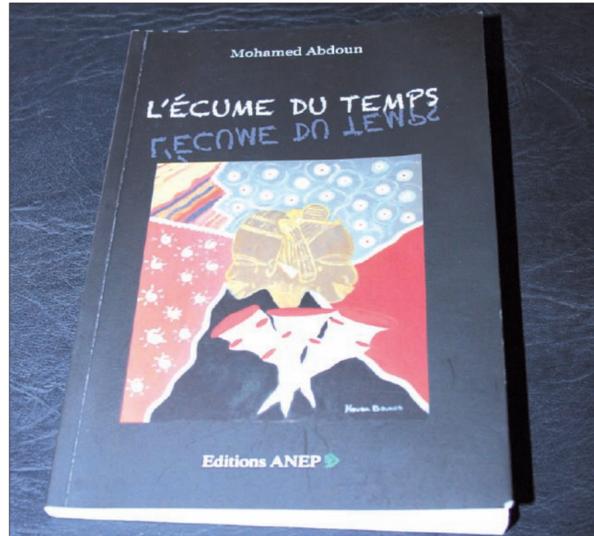
L'ÉCUME DU TEMPS, RECUEIL DE POÉSIE DE MOHAMED ABDOUN

L'espoir "désespéré" d'un "fou sage à lier"

« J'aurai voulu un songe pur/ dans ces dédales trops obscurs/ je n'ai surpris que le mentir/ ». « Un grand désespéré qui insuffle l'espoir/ Pardon pardon que de vivre ailleurs que dans vos foires/ ô grand désespéré raconte-nous l'espoir »

PAR ROSA CHAQUI

À près un premier roman, le Crépuscule humain, écrit dans un style un tantinet déroutant, tout comme, d'ailleurs, la personnalité de son auteur, un premier recueil de poésie, la Symphonie inachevée, le journaliste, romancier et surtout poète, Mohamed Abdoun, nous offre, cette fois-ci, un nouveau recueil poétique à la fois très sombre, mais ô combien plein d'espoir : L'écume du temps. Force est de dire qu'il n'a pas choisi la facilité — commerciale s'entend — sachant que l'école-Benbouzid a tué en beaucoup d'entre nous la moindre velléité de poésie. Aussi, comment pouvoir conserver l'amour de la poésie, pourtant indispensable à la vie, quand on fait face à la hideur du quotidien ? Ce recueil est une ode à la vie en ce siècle où les tueries se disputent aux catastrophes naturelles — soubresauts d'une terre violentée par ses enfants — et où les seules déclamations se font à la gloire de "X" et partant, de ce qui fait courir tout un chacun, l'argent et les honneurs éphémères.



Nous n'avons nullement, là, la prétention d'analyser ou de décortiquer ces magnifiques strophes. On se laisse juste bercer par la musique des mots et on suit, pas à pas, le labyrinthe de l'âme tourmentée du poète qui rêve d'un monde idéal qui ne serait plus régi par le tout-puissant DOLLAR. « Les dieux se cachant hors du monde La femme-objet par trop immonde L'amour empochant cesdollars L'amour qui rime avec dollars Les cris inhumains qui se heurtent Au fou clapotis d'une meute D'hommes de femmes et de chiens

C'est la chasse ouverte au bien ». Ces vers sont nés de la plume d'un digne héritier d'Appolinaire, de Vigny et surtout d'Aragon. Il a eu pour père spirituel, comme il le dit lui-même, l'éternel Jean Ferrat dont la mort, en mars 2010, avait été une véritable douleur pour lui. Il avait écrit un hommage poignant en cette triste occasion : « Ma pire hantise vient de se produire, mon guide, mon père spirituel est décédé, je le connais sans l'avoir directement rencontré. Rafik Bakhtini, qui a grandi avec ses mélodies, ses chants, ses coups de gueule, peut en parler longuement, Ali Oussi, lui, s'en fout, Wassim Benrabah,

lui, est une sorte de compilation des deux. Mais tous, oui tous, ont repris le flambeau depuis longtemps, tous savent, au moins, que les artistes sont les prophètes de leurs temps, que la bonté et la beauté doivent prévaloir sur tout autre chose (...) ». Kamel Zaidi n'avait pas encore rejoint l'homme pluriel obligé d'endosser des personnalités diverses pour ne pas céder à la folie. Lui « le fou sage à lier ». Oui, Mohamed Abdoun, cet écorché vif, a

L'écume du temps, édité par l'Entreprise nationale de communication, d'édition et de publicité (Anep). Vente-dédicace le 11 février 2014, à partir de 14h, au centre culturel Mustapha-Kateb, 05 bis rue Didouche-Mourad, Alger.

bel et bien repris le flambeau pour pétrer la dure mission du poète, celle de dire la beauté, de voir des roses là où il y a la fange, de chanter l'amour, l'enfant, la femme... « Au début était la femme/Elle sera toujours là/Quand la lumière s'éteindra ». Il veut continuer à rêver d'un monde où la femme redeviendrait la mère, la sœur, l'amante et non la réprochée à l'origine du... mal. recréer un monde où l'enfant retrouvera son innocence volée. « Des squeles rodent dessus l'enfant endormi dans les bras des Chimères Hélas ne puis pleurer dans l'onde trop amère » « Je console l'enfant pour qui l'aurore est fiel »

Il continue d'égrainer les mots chantants, même dans sa descente aux abysses : « Je descend encor je descend/ Cerbere me salue et le Styx m'engloutit » et de ces ténèbres ressurgit l'espoir : « La fange se dissipe autre monde enfantine Autre langage obscur merveilleuses comptines/ Je parle du présent et songe l'avenir ». La poésie réussira-t-elle un jour à éloigner les ténèbres, on veut, en tout cas, y croire très fort. « Noire est la vie de l'homme s'il condense à vivre autrement que par rage aventureuse et LIBRE ». Choisir la liberté de la poésie, c'est déjà commencer à dissiper les ténèbres. Écouter ce cri des profondeurs de l'être, c'est s'offrir un morceau d'éternité. « Dessinons notre ciel qui sera jaune veulx-tu/ Rose sera la mer ». Oui, unissons-nous pour redessiner notre monde à nous ! R. C.

CONSTANTINE, FUTUR THÉÂTRE RÉGIONAL D'EL KHROUB Le terrain déjà Identifié

L'assiette foncière devant recevoir le futur théâtre régional d'El Khroub a été identifiée face à l'hôpital Mohamed-Boudiaf de la ville, a indiqué, lundi, le président de l'assemblée populaire communale, Abdelhamid Abderkane. Cet élu a précisé à l'APS que ce projet à vocation régionale décidé par le ministère de la Culture dans le cadre de la manifestation "Constantine, capitale 2015 de la culture arabe", a nécessité une autorisation programme initiale (AP) estimée à 600 millions de dinars. M. Abderkane a souligné que cette nouvelle structure atténuera la pression exercée sur l'actuel théâtre régional de Constantine (TRC) qui ne peut, à lui seul, répondre aux exigences des grands rendez-vous culturels à cause de son exiguïté. Selon le même élu, la commune d'El Khroub a bénéficié d'autres projets dont une salle de spectacle de 600 places, une grande annexe de la maison de la culture et deux nouvelles bibliothèques prévues au nord et au sud de la ville. Le président de l'APC d'El Khroub a également fait état de la restauration de la salle de cinéma Massinissa et de la réhabilitation du site abritant le mausolée de Massinissa. Ce dernier projet qui coûtera 200 millions de dinars sera réalisé avec l'assistance d'une firme de Catalogne en Espagne spécialisée, a conclu Abdelhamid Abderkane.

OPERAÇÃO OUTONO DE BRUNO ALMEIDA Une fiction sur l'opposant portugais Humberto Delgado

La fiction historique Operação outono (Opération automne), survolant le parcours de l'opposant portugais, le général Humberto Delgado, son assassinat et le procès qui a suivi, réalisée par Bruno Almeida a été présentée mercredi à Alger. D'une durée de 90 mn, ce long métrage adapté de la biographie du général Delgado a été projeté à la filmothèque Mohamed Zinet dans le cadre des Journées du film européen d'Alger. Dans ce film le parcours de leader de l'opposition au régime de Salazar débute directement par son séjour à Alger au lendemain de l'indépendance de l'Algérie où le général jouissait de l'hospitalité et du soutien du président Ahmed Ben Bella, comme rapporté dans la biographie. Très vite le film montre Humberto Delgado souhaitant déclencher une révolution populaire avec le soutien de l'Algérie et de quelques officiers de l'armée portugaise, un enthousiasme que ces collaborateurs ne partageant pas ce qui le pousse à poursuivre d'autres possibilités à Rome. Une fois à Rome, la police politique portugaise met sur pied l'"opération automne" qui consistait à envoyer des agents à la rencontre de l'opposant lui faisant croire qu'ils étaient de son côté et qu'ils pouvaient rallier des officiers à leur cause. Attiré par cette offre, le général Delgado venu rencontrer un officier, tombe dans le piège de la police politique qui l'attire aux frontières avec l'Espagne pour l'y tuer et l'y enterrer avec sa secrétaire. Sur cette première partie du film le scénario a la main légère en ce qui concerne le personnage principal de la fiction Humberto Delgado, le film ne s'intéresse à aucun moment au parcours de l'opposant, aux raisons de ses actions passionnées ni aux différends avec le régime de Salazar. Même si la biographie éditée par Frederico Rosa Delgado, petit fils du général, est inspirée de faits politiques réels découverts récemment, le scénario ne renseigne pas sur le personnage et passe tout aussi brièvement sur la révolution des œillets qui a renversé le successeur de Salazar, Marcelo Caetano en 1974. La seconde partie du film est consacrée au travail de l'armée et de la justice portugaise qui ont retrouvé les agents de la police politique démantelée impliqués dans l'assassinat du général Humberto Delgado après le changement du régime. Cependant le film révèle aussi que la justice portugaise avait à l'époque refusé les preuves et les témoignages recueillis par la police Espagnole, qui avait découvert les corps du leader et de sa secrétaire, traitant ainsi l'affaire avec légèreté et prononçant des peines symboliques contre les assassins sans toucher les commanditaires. Inaugurés jeudi, les Journées du film européen d'Alger se poursuivront jusqu'au 1er février avec encore six longs métrages au programme qui seront projetés à la salle de la filmothèque Mohamed-Zinet.

COLLOQUE INTERNATIONAL SUR ABDELKADER ALLOULA

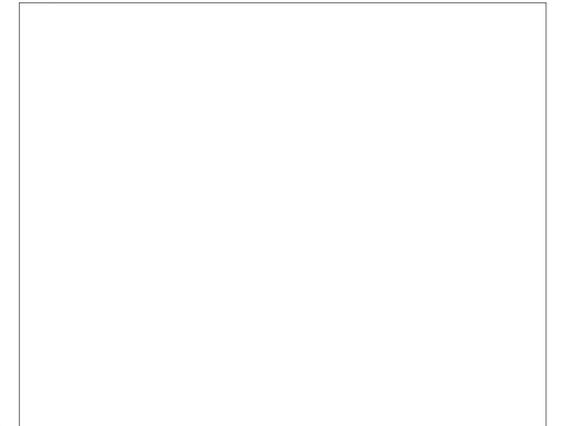
Vingt ans depuis sa disparition tragique

L'université d'Oran abritera, les 10 et 11 mars prochain, un colloque international consacré à la vie et l'œuvre du grand dramaturge Abdelkader Alloula, sous le thème générique "Le théâtre d'Abdelkader Alloula (1939-1994): le texte et la scène", a précisé à l'APS le président du comité d'organisation, Mohamed Hireche Baghdad.

PAR IDIR AMMOUR

Selon toujours la même source, pas moins d'une trentaine de conférenciers sont attendus, à ce rendez-vous scientifique, initié par l'Unité de recherche sur la culture, la communication, les langues, les littératures et les arts (UCLLA) relevant du Centre national de recherche en anthropologie sociale et culturelle (CRASC), en partenariat avec la Fondation Abdelkader Alloula. Programmée dans le cadre de la commémoration de la 20^e année de la disparition tragique du regretté dramaturge, accueillera toute une armada de spécialistes du 4^{ème} Art, issus de différentes universités du pays et de l'étranger, qui interviendront à cette occasion avec des con-

tributions, mettant en relief l'importance de l'œuvre de feu Alloula, a indiqué M. Baghdad, également chercheur permanent à l'UCLLA. Les communications, a-t-il expliqué, seront consacrées à différents volets de legs artistique de l'auteur, metteur en scène et comédien que fut Alloula, à savoir le texte et l'intertextualité, le travail d'adaptation, la scénographie, le personnage et sa théâtralisation, les niveaux de la langue théâtrale, la réception théâtrale, la dimension locale et universelle, et la traduction. Ce colloque sera aussi marqué par l'animation de quatre ateliers thématiques suivis d'une table ronde réunissant plusieurs personnes ayant cotoyé l'auteur de la trilogie Lagoual, El-Ajouad et El-Litham, entre autres pièces



célèbres. En marge de ce rendez-vous scientifique, les organisateurs ont prévu d'autres activités culturelles. Né le 8 juillet 1939 à Ghazaouet, à l'ouest du pays, Alloula a vécu et grandi à Oran. Victime d'un attentat à Oran, le jeudi 10 mars 1994, alors qu'il se rendait au théâtre pour un débat, il est mort, le 14 mars, à l'hôpital du

Val-de-Grâce à Paris (France). Considéré dans le Maghreb comme un des plus populaires dramaturges algériens, ses pièces sont écrites en arabe populaire, langue et culture qu'il défendait. Il a également mis en scène des pièces de Bertolt Brecht, Molière ou Goldoni.

I. A.

CÉSAR 2014

10 nominations surprises pour la comédie

Vendredi 31 janvier, la sélection des films nominés aux César 2014 ont été annoncés. Cette cérémonie qui récompense le cinéma français aura lieu le 28 février prochain au théâtre du Châtelet, à Paris. Surprise, c'est la comédie Les Garçons et Guillaume à table ! de Guillaume Gallienne qui mène la danse. C'est un premier film qui part grand favori de cette 39^e Cérémonie des Césars, avec dix nominations, dont celle du meilleur film, du meilleur réalisateur, du meilleur acteur

(...) pour Les Garçons et Guillaume à table ! de Guillaume Gallienne, l'homme-orchestre qui a écrit, réalisé et joué le rôle principal de cette comédie autobiographique qui a rassemblé plus de 2 millions de spectateurs. Juste derrière, caracole La Vie d'Adèle, d'Abdellatif Kechiche, avec huit nominations dont celle du meilleur film du meilleur réalisateur, de la meilleure actrice pour Lea Sédoux, e bien sûr, du meilleur espoir féminin, pour Adèle Exarchopoulos, la révélation du film. Enfin L'Inconnu du Lac d'Alain

Guiraudie fait figure d'outsider avec huit nominations, un joli score pour ce film noir, centré sur la figure d'un serial killer homosexuel. Mais l'événement de la cérémonie sera sans doute plus people que cinématographique, puisque Julie Gayet, dont la liaison avec le président François Hollande a été rendue publique, est nommée pour le César de la meilleure second rôle, dans Quai d'Orsay de Bertrand Tavernier. Elle joue l'un des membres du cabinet du ministre des Affaires étrangères.

FESTIVAL SUNDANCE AUX ETATS-UNIS Un film sur le conflit syrien primé

Un documentaire syrien vient de recevoir le prix du meilleur documentaire au festival américain Sundance. Retour à Homs dresse le portrait d'un groupe de jeunes syriens qui voient leur rêve d'une révolution pacifique s'enlever à mesure que leur ville Homs est détruite par les combats. Le producteur du film à New York. Voulait montrer ce que ressentent les Syriens. A travers le portrait de jeunes révolutionnaires syriens. Retour à Homs, un documentaire du Syrien Talal Derki veut montrer une révolution vivante, qui n'a pas totalement disparu dans la guerre civile. Orwa Nyrabia, le

producteur dit vouloir contrebalancer la vision du conflit comme celui d'une guerre entre le régime et les islamistes : « La situation en Syrie n'est pas aussi compliquée que les médias le disent. C'est très simple. Il s'agit toujours de liberté, de démocratie et de chasser un dictateur. Et c'est à nous Syriens de dire au monde ce que se passe et comment nous le ressentons. » Retour à Homs témoigne de la destruction presque totale de la ville, d'une situation humanitaire désespérée et de l'amer-tume des habitants livrés à eux-mêmes pendant disent les protagonistes que le monde regarde sans rien faire.

U2 récolte 3 millions de dollars contre le sida

Le groupe de rock irlandais U2 a réussi à lever trois millions de dollars destinés à la lutte contre le sida, grâce au téléchargement gratuit de son nouveau titre Invisible sur iTunes, a-t-on appris mardi. Dimanche, à l'occasion du Super Bowl, la finale de la Ligue de football américain, Bank of America avait annoncé qu'elle reverserait un dollar à chaque fois qu'Invisible serait téléchargé à titre gratuit sur le site d'Apple. L'offre s'est achevée lundi soir, et depuis, les fans du groupe irlandais doivent déboursier 1,29 dollar pour acquérir le titre. En tout, trois millions de dollars ont ainsi pu être levés et seront reversés au Fonds mondial de lutte contre le sida, la tuberculose et le paludisme, selon (RED), l'ONG cofondée par Bono, le chanteur de U2. "Nous sommes enchantés", a déclaré lundi Bono sur Radio One, la station de radio pop de la BBC. "Nous sommes ravis qu'il y ait encore des gens qui s'intéressent à nous. Ces fonds sont cruciaux pour mener à terme le combat contre la pandémie du sida de notre vivant et se rapprocher de l'objectif d'éliminer la transmission du VIH (le virus de l'immunodéficience humaine, responsable du sida) de la mère à l'enfant d'ici 2015", a expliqué Deborah Dugan, la responsable de (RED).

AUTEURS ALGÉRIENS CONTEMPORAINS

Bientôt un ouvrage anthologique

Un ouvrage anthologique dédié aux auteurs algériens contemporains verra prochainement le jour aux éditions du Centre national de recherche en anthropologie sociale et culturelle (CRASC), a-t-on appris lundi lors d'une journée d'étude sur l'écriture romanesque, tenue à Oran.

« Cette publication a pour objectif de présenter les écrivains et leurs œuvres tout en affinant l'analyse des techniques d'écriture », a précisé Fawzia Bendjelid, co-auteur de l'anthologie à paraître et initiatrice de la rencontre consacrée au roman contemporain algérien d'expression francophone. « Le but essentiel ciblé à travers cette initiative est de mettre à la disposition des étudiants et jeunes chercheurs des outils à même de leur permettre de mieux comprendre l'évolution de la littérature algérienne depuis 1990 à nos jours », a expliqué Mme Bendjelid. « Le choix des auteurs d'expression francophone est motivé quant à lui par la nécessité d'apporter un regard national sur le contenu des œuvres produites dans cette langue et qui ont fort souvent été lues et interprétées par un regard extérieur », a-t-elle argumenté.

La journée d'étude sur le roman contemporain algérien a été organisée par l'Unité de recherche sur la Culture, la Communication, les Langues, les Littératures et les Arts (UCLLA), relevant du CRASC, basée à Oran. Huit professeurs universitaires ont pris part à cette manifestation scientifique inter-venant dans le cadre d'un projet de recherche porté par l'UCLLA, intitulé

"Réception critique du roman contemporain algérien". Les communications ont été axées sur la corporité, thème central de la rencontre qui a notamment mis en évidence l'originalité du style littéraire algérien et son adéquation avec la réalité sociale.

"Le produit littéraire algérien est en adéquation avec la réalité sociale", a souligné Mme Bendjelid, observant que "l'Algérie avec ses attentes et ses ambitions sont omniprésentes dans les écrits, même s'il ne s'agit que de représentations imaginées par les auteurs".

La promotion de la lecture dans les milieux scolaires et universitaires figure parmi les recommandations majeures émises par les participants à cette rencontre qui ont dans ce sens préconisé "la mise en œuvre d'une enquête de terrain à l'effet de redonner le goût et le plaisir de lire".

Cette journée d'étude donne le ton à un cycle de manifestations scientifiques dédiées à des thèmes spécifiques à la production littéraire, a fait savoir Mme Bendjelid, annonçant que la prochaine sera consacrée au "personnage marginal dans le roman contemporain".

Un colloque national sur l'histoire de la littérature algérienne est aussi prévu au niveau de l'UCLLA qui est entrée en fonction en 2013 avec deux divisions de recherche intitulées "Production imaginaire et pratiques culturelles" et "Représentations symboliques et pratiques langagières".

DÉCÈS À 46 ANS
DU GÉANT BLOND
**Philip
Seymour
Hoffman tire
sa révérence**



Vous l'aviez peut-être découvert dans *Boogie Nights* ou dans *Truman Capote*. L'acteur et réalisateur américain Philip Seymour Hoffman a été retrouvé mort, apparemment d'une overdose, entraînant une vive émotion dans le milieu du cinéma.

Il avait 46 ans. Il restera dans les mémoires pour son interprétation de l'écrivain Truman Capote dans le film homonyme de Bennett Miller. Interprétation époustouflante où l'acteur était allé jusqu'à transformer sa voix, pour la rendre plus proche du timbre nasillard de l'auteur de *De Sang-froid*. Un rôle qui lui avait valu la consécration en 2006, un Oscar et un Golden Globe. Philip Seymour Hoffman était l'un des acteurs les plus doués de sa génération. C'était un géant blond, aux yeux bleus, à la mâchoire puissante.

Un colosse au regard toujours légèrement embrumé, entre folie et séduction.

En 25 ans de carrière, il a joué dans plus de 40 films, avec un penchant affirmé pour les rôles forts. Boulimique, forcé de travail, il se plongeait à chaque fois dans la psychologie de ses personnages comme si sa vie en dépendait.

C'est le rôle de Scooty J. dans *Boogie Nights*, de Paul Thomas Anderson, qui lance véritablement la carrière de Philip Seymour Hoffman en 1997. Anderson, le réalisateur avec qui il a le plus tourné.

En 2012, il est bouleversant dans *The Master*, où il joue aux côtés de Joaquin Phoenix le rôle d'un gourou ambitieux et assoiffé d'argent, personnage inspiré de la vie de Ron Hubbard, le fondateur de l'Église de scientologie.

Ces dernières années, Philip Seymour Hoffman était devenu le codirecteur artistique de Labyrinth Theater Company à New York et prenait très au sérieux sa nouvelle carrière de metteur en scène.

FOOTLIGHTS, UN LIVRE INÉDIT DE CHAPLIN RETROUVÉ ET ÉDITÉ EN ITALIE

La parole s'envole, l'écrit reste !



Un roman de Charlie Chaplin, le seul qu'il ait écrit dans toute sa carrière, a été retrouvé dans les archives de la Cinémathèque de Bologne, qui l'a édité à l'occasion des 100 ans de la naissance du personnage de Charlot. *Footlights*, qui devait être présenté mardi soir à Londres, a été écrit par le réalisateur et acteur britannique en 1948, quatre ans avant le grand succès des *Feux de la rampe*, dont le scénario s'inspirent du livre. "Resté inédit

pendant 60 ans, conservé au sein du fonds Chaplin", il paraît pour la première fois, en anglais, aux éditions de la Cinémathèque de Bologne, avec l'approbation de la famille, se réjouit l'institution italienne dans un communiqué sur son site.

Charles Spencer Chaplin est né à Londres en 1889 dans une famille pauvre. Adolescent, il commence à se produire dans des music-halls, dans le quartier de Soho, puis devient acteur. C'est en 1914, il y a cent ans, dans le court-métrage muet *Pour gagner sa vie*, son premier film au

cinéma. *Footlights*, le seul livre écrit par Chaplin, raconte l'histoire d'une danseuse et d'un clown, qui a sans doute trouvé son origine dans la "brève mais décisive rencontre entre Chaplin et (le chorégraphe russe) Nijinsky en 1916", selon le biographe du réalisateur, David Robinson. Le livre est illustré de documents et de photos inédits provenant du fonds Chaplin, ainsi que de rares iconographies du Londres des années 20, à l'époque de la jeunesse de Chaplin et de sa formation d'acteur.

Musée Chaplin dans l'ancien manoir suisse de l'acteur

La société française Compagnie des Alpes (CDA) exploitera à partir du printemps 2016 un nouveau musée consacré à l'acteur britannique Charlie Chaplin, installé dans le manoir de Ban, à Corsier-sur-Vevey (Suisse), dernière demeure de l'acteur, a-t-elle annoncé mardi dans un communiqué. Ce musée en gestation depuis plusieurs années sera baptisé "Chaplin's World, by Grévin". Le partenariat, signé avec Genii Capital et Chaplin Museum Development (CMD), prévoit la construction d'un nouveau musée pour 38 millions de francs suisses (25 millions d'euros), à la charge de Genii Capital et CMD, tandis que CDA investira 9,5 millions de francs suisses (7,9 millions d'euros) dans la mise en place des expositions. "Je me réjouis de la conclusion de ce partenariat très prometteur, la convergence entre Chaplin's World et Grévin (qui appartient à la CDA, NDLR) s'exerce à plusieurs niveaux, notamment autour de la volonté de marier culture et divertissement", a déclaré Dominique Marcel, P.-dg de la Compagnie des Alpes, dans le communiqué. "Nous sommes particulièrement fiers de participer à l'accomplissement d'un projet dont les dimensions uniques devraient contribuer à en faire l'une des institutions culturelles et

touristiques phares de Suisse", a estimé pour leur part Philippe Meylan et Yves Durand, de CMD. L'acteur britannique, auteur de 81 films durant l'ensemble de sa carrière, s'est installé en janvier 1953 dans le manoir de Ban après avoir quitté les Etats-Unis, en plein maccarthisme, alors qu'il était accusé par le Comité des

Activités Anti-américaines d'être un communiste. Charlie Chaplin est décédé des suites d'un AVC le 25 décembre 1977, à l'âge de 88 ans, dans son manoir. Il a été inhumé au cimetière de Corsier-sur-Vevey. Son cercueil, exhumé et volé le 1^{er} mars suivant, a été réenterré deux mois plus tard.



Une parade prometteuse contre les super pathogènes ?

La résistance aux antibiotiques est un problème majeur de santé publique qui inquiète de plus en plus la communauté scientifique.

Ces molécules naturelles, fabriquées par des champignons ou des bactéries pour lutter contre les microbes concurrents, ont été identifiées par hasard dans les années 1920 par le médecin anglais Alexander Fleming. Cette découverte fortuite lui a d'ailleurs valu le prix Nobel de médecine et de physiologie en 1928. Il faut dire qu'à l'époque, les antibiotiques représentaient la solution miracle contre de nombreuses infections et révolutionnaient le monde de la médecine.

Mais aujourd'hui, le revers de la médaille frappe dangereusement. Peu de temps après les débuts de l'utilisation de la pénicilline, des germes résistants faisaient déjà leur apparition. Ils sont maintenant très nombreux et capables de se défendre contre presque toutes les molécules utilisées pour les détruire. Selon une étude réalisée par le Center for Disease Control (CDC), les germes super-résistants tueraient en moyenne 23.000 États-Uniens chaque année, soit plus que la tuberculose et le Sida réunis ! Face à cette menace, qui frappe les hôpitaux du monde entier, les microbiologistes ne voient pas d'issue immédiate. L'histoire raconte qu'Alexander Fleming, bien que très doué, était par ailleurs assez désordonné et laissait souvent ses cultures bactériennes traîner un peu partout dans son laboratoire. En observant de près de vieilles boîtes de Petri, il se serait rendu compte que des champignons s'y étaient incrustés et empêchaient la croissance des bactéries. Il s'agissait en réalité de l'action de la pénicilline, un antibiotique sécrété par le champignon *Penicillium notatum*. Lorsqu'un malade est sous antibio-



thérapie, toutes les bactéries sensibles, les bonnes comme les mauvaises, sont détruites. Au vu de l'importance de la flore intestinale sur la santé, ce manque de spécificité pourrait avoir un effet néfaste sur l'organisme et conduire au développement d'autres pathologies. Les médecins préconisent d'ailleurs souvent à leurs patients de prendre des probiotiques en complément de leur traitement pour reconstruire leur microbiote digestif plus rapidement.

Les Crispr, le système immunitaire des bactéries

Les chercheurs ne perdent cependant pas complètement espoir et travaillent avec ardeur pour dénicher de nouvelles solutions antibactériennes. Des travaux récents avaient par exemple permis la mise au point d'une stratégie d'identification rapide d'antibiotiques efficaces.

Dans une nouvelle étude publiée dans la revue *mbio*, une équipe de l'université d'état de Caroline du Nord (États-Unis) vient de développer une méthode qui permettrait de faire d'une pierre deux coups : éviter les résistances et cibler plus efficacement les bactéries dangereuses. Selon les auteurs, ces « antibiotiques intelligents » pourraient représenter un tout nouveau type de traitements des maladies infectieuses.

Pour cette étude, les chercheurs ont utilisé à leur avantage un système bactérien appelé Crispr pour Clustered Regularly Interspaced Short Palindromic Repeats. Un Crispr est constitué d'une série de petits morceaux d'ADN répétés un grand nombre de fois et séparés entre eux par des séquences uniques appelées espaceurs. Les Crispr sont synthétisés en ARN appelés ARN interférents, qui présentent des homologies avec des

ADN étrangers, appartenant à un virus par exemple. Lorsque le virus en question pénètre dans la bactérie, les ARN interférents se lient sur son ADN avec l'aide de protéines appelées Cas. Cela conduit au découpage du génome de l'envahisseur et à sa destruction. Les Crispr représentent ainsi une sorte de mécanisme immunitaire qui protège les bactéries contre les virus.

Une arme contre les super germes

Pourrait-on utiliser les Crispr comme outil pour éliminer les bactéries ? Pour le savoir, les chercheurs ont modifié génétiquement un Crispr pour qu'il reconnaisse un génome bactérien particulier plutôt qu'un virus. Ils ont ensuite introduit ce système à l'intérieur de la bactérie ciblée : cette opération a alors conduit à son suicide. En d'autres termes, les chercheurs ont réussi à fabriquer un Crispr capable d'induire la mort bactérienne.

Les auteurs ont alors utilisé cette tactique pour tuer une espèce bactérienne spécifique présente à l'intérieur d'une communauté complexe. « Nous avons réussi à éliminer les salmonelles dans une culture sans toucher aux bactéries bénéfiques présentes dans le tube digestif », explique Chase Beisel, le directeur de l'étude.

« D'autre part, avec cette approche, nous contournerons les problèmes de résistance que l'on retrouve très souvent en utilisant des antibiotiques classiques », poursuit-il.

Ces résultats prometteurs montrent l'efficacité des Crispr comme antibactériens. Mais les auteurs ne sont pas au bout de leur peine et doivent maintenant mettre au point une méthode efficace pour introduire facilement les Crispr à l'intérieur d'une population bactérienne in vivo. De nombreux travaux sont donc nécessaires avant l'utilisation des Crispr comme nouvelle solution thérapeutique.

Être assis trop longtemps affaiblit le cœur

« Nous avons des muscles, des tendons, des ligaments, des articulations, un squelette : notre corps est fait pour marcher », raconte François Carré, président de l'observatoire de la sédentarité. « En position assise prolongée, le muscle cardiaque n'est plus suffisamment alimenté, la capacité des vaisseaux à se dilater est fortement diminuée et le sang s'accumule alors dans les jambes, les poumons, les chevilles provoquant des gonflements anormaux tels que la phlébite. »

Le cœur est donc sous-alimenté en oxygène. « La diminution de la pression artérielle peut se traduire par des difficultés à respirer, à effectuer le moindre effort physique ainsi que la sensation d'avoir la poitrine comprimée et

les jambes lourdes », décrit François Carré. Rester trop longtemps assis sans bouger peut également perturber le métabolisme d'utilisation des glucides. Autant de facteurs à l'origine des troubles du diabète, de l'hypercholestérolémie et de l'obésité.

L'Organisation mondiale de la santé (OMS) préconise 30 minutes de marche chaque jour pour garder la santé.

Des gestes simples pour un cœur qui va bien

Si vous passez chaque jour des heures au bureau, des alternatives existent pour prévenir d'éventuels troubles cardiaques : dans la mesure du possible, essayez d'intégrer de la marche à pied dans vos déplacements domicile-travail. Par exemple, si vous prenez les transports

en commun, descendez à l'arrêt précédent.

« Deux kilomètres de marche sont une bonne moyenne, nos ancêtres préhistoriques, eux, marchaient environ 15 kilomètres par jour ».

• Sur place, veillez à vous lever au moins deux ou trois minutes toutes les deux heures. Profitez des appels téléphoniques pour vous lever. Et faites les réunions en station debout ! En plus, il y a moins de risques qu'elles s'éternisent. Dans tous les cas, le simple fait de se mettre debout permet de réalimenter le cœur en oxygène

• Limitez au maximum les sources de pression augmentant le stress oxydatif, lequel endommage les cellules cardiaques. Optimisez votre temps en réduisant votre pause-déjeuner de dix

minutes pour aller marcher avant de reprendre le travail

• Privilégiez la pratique d'une activité physique après le travail. La bonne fatigue ressentie sera bien plus bénéfique pour votre cœur que si vous choisissez le canapé !

« Il ne s'agit pas obligatoirement de pratiquer une activité intense », précise le docteur. Une demi-heure de marche suffit à relancer le muscle cardiaque et permet de stimuler l'appareil digestif pour relâcher les compressions liées à la position assise, trop souvent responsables des troubles de la constipation. La nage, la danse ou la relaxation permettent également au cœur de maintenir et de retrouver une fréquence normale sans réaliser d'effort brusque.



ACCUSÉ

levez-vous !



AGRESSION À L'ARME BLANCHE

A cause de lunettes solaires

Encore une affaire où l'on a la confirmation que beaucoup d'Algériens ne parlent plus mais... cognent. Avec leurs poings mais aussi avec tout ce qu'ils trouvent à portée de main.

PAR KAMEL AZIOUALI

A lors que le ciel est gris et qu'un orage est sur le point d'éclater, Djamel, 17 ans, sort de chez lui avec des lunettes de soleil qu'il avait trouvées dans un tiroir du placard. Elles avaient été oubliées là depuis plusieurs mois probablement par son frère aîné qui purgeait une peine de prison pour consommation de drogue.

Djamel rencontre Daoud, un jeune de 22 ans que la paire de lunettes subjugué.

- Ah ! Djamel, mon jeune ami, quelles belles lunettes que tu as là. Tu me les vends ?

- Non... je ne te les vends pas parce qu'elles ne m'appartiennent pas... Si tu veux, je te les prête pour un ou deux jours...

- D'accord...

- Mais tu me les rends au bout de deux jours. Parce qu'elles appartiennent à mon frère et en principe, il sort de prison cette semaine.

- D'accord.



Quatre jours plus tard, Houssam le frère aîné de Djamel sort de prison. La première chose qu'il fit en rentrant fut de chercher après ses lunettes.

Comme il ne les trouva pas, il se mit à hurler, terrorisant son père, sa mère et ses frères et sœurs. C'est alors que Djamel lui dit :

- Tes lunettes sont chez Daoud, le fils de l'épicier.

- Qu'est-ce qu'elles font chez lui ?

- Je les lui ai prêtées.

- Nous reparlerons, plus tard, de ces objets qui m'appartiennent et que vous prêtez. Va me ramener mes lunettes !

Mais Daoud ne voulut pas restituer les lunettes.

- Mais puisque je te dis que c'est

mon frère qui les veut. Elles sont à lui.

- Tu me prends pour un idiot ? Ton frère est en prison. Il en a au moins pour cinq ans... Il a été pris en flagrant délit de vente de stupéfiants.

- Ça c'est ce qui se raconte dans le quartier. Il a été condamné à cinq mois et il est sorti hier après-midi.

- Et où est-il en ce moment ?

- A la maison. Il réfléchit.

- Il a besoin de ses lunettes pour réfléchir ? Allez, laisse-moi tranquille.

Dès que Houssam apprend que Daoud ne veut pas restituer les lunettes, il se lève.

- Allez, mène-moi à l'endroit où il se trouve.

Une fois hors de l'immeuble, Djamel pointe un doigt au loin.

- Le voilà en train de siroter une tasse de café.

Houssam s'approche de Daoud et se tient devant lui.

- Elles sont à qui ces lunettes ?

- Elles sont à...à... C'est ton frère qui me les a prêtées.

- Et pourquoi ne les lui as-tu pas rendues quand il te les a réclamées ?

- Euh... sincèrement, je ne sais pas...

- Eh bien ! moi je sais... Tu aimes les raclées et je vais t'en donner une.

- Non, non... du calme... Prends tes lunettes et n'en parlons plus...

- Comment ça n'en parlons plus ?...

Tu me fais sortir de la maison et tu veux qu'on n'en parle plus ? Non, mon ami. Tu as commis une bêtise et tu dois payer pour que la prochaine fois tu évites de te trouver sur mon chemin.

Ayant ainsi parlé, Houssam donna à Daoud un coup de tête, trois coups de poing au foi et un coup de couteau au niveau de la cuisse droite. Puis, il rentra chez lui comme si de rien n'était.

Jugé au tribunal de Bir Mourad-Raïss, Houssam retournera très probablement en prison moins de 24h après l'avoir quittée, le procureur ayant requis contre lui deux ans de prison ferme ainsi qu'une amende de 10 millions de centimes.

K. A.

VOL

Complice malgré lui

Boudjemaâ a plus de 70 ans. En principe, il est à la retraite mais comme sa pension de retraité ne lui suffit pas, il s'est remis au travail. Comme il possède une 404 bâchée, il n'eut aucune peine à se trouver une activité. Les gens le sollicitaient pour toutes sortes de courses. A Koléa, tout le monde le connaît. Celui qui achète un frigo et qui cherche un transporteur c'est lui qu'il sollicite. Celui qui achète un mouton ou des matériaux de construction c'est encore à lui qu'il fait appel.

Un jour alors qu'il somnolait à l'endroit où il avait l'habitude de garer sa camionnette, deux jeunes s'approchèrent de lui.

L'un d'eux lui dit :

- Ya lhadj, tu transportes les matériaux de construction ?

- Oui, bien sûr... Tout ce que tu veux : les briques, les parpaings, le ciment, le sable... Qu'est-ce que tu veux transporter ?

- Des barres de fer !

- Oui... Bien sûr... Pour les transporter de quel endroit à quel endroit ?

- De Koléa à Fouka...

- Oui... Bien sûr... cela coûtera 500 DA

- D'accord...

- Alors, on y va...

Les deux gamins montèrent à l'avant à côté du chauffeur pour lui indiquer le chemin et ils s'en

allèrent. A un moment donné, un des gamins demanda au vieux transporteur d'entrer dans un immense chantier. Là se trouvaient cinq grands gaillards qui visiblement les attendaient.

Les deux adolescents descendirent et un des hommes leur dit :

- Bon, votre père a parlé de cent barres, je ne sais pas si cette camionnette va les supporter. C'est un camion qu'il aurait fallu ramener... Mais ça ne fait rien. Si la camionnette n'est pas assez costaude, elle fera plusieurs voyages.

Boudjemaâ, en entendant parler de plusieurs voyages s'extasia.

- Ah ! oui, il faut ce qu'il faut.

Les cinq hommes se mirent à charger la camionnette jusqu'à ce que le transporteur leur demande d'arrêter.

- Si vous continuez, la voiture ne pourra peut-être pas démarrer.

Le brave Boudjemaâ était heureux.

S'il avait été juste un peu plus réveillé, il aurait remarqué que la camionnette n'était pas à l'intérieur d'un commerce de matériaux de construction mais à l'entrée d'un chantier AADL !

La camionnette redémarra et quitta les lieux. Les deux gamins s'en allèrent et les cinq hommes montèrent dans la camionnette qui à l'avant qui à l'arrière avec le chargement de fer.

Comme Boudjemaâ regardait les deux hommes assis

à côté de lui avec des yeux intrigués, l'un d'eux le rassura.

- C'est pour décharger les barres de fer...

- Ah ! Et vous connaissez l'endroit où nous nous rendons ?

- Bien sûr... Nous allons à Fouka.

- C'est ce que les deux gosses m'ont dit, en effet.

La voiture avançait doucement mais sûrement quand un des hommes demanda au vieux transporteur clandestin :

- Arrête-toi un moment !

- Mais nous ne sommes pas encore arrivés à Fouka. Ils ouvrent la porte et s'enfuient à toutes jambes. Les trois autres hommes qui se trouvaient à l'arrière en avaient fait de même.

- Mais qu'est-ce qui leur prend ? s'étonne Boudjemaâ ? Que vais-je faire maintenant avec tout ce fer ?

Une voiture de gendarmerie lui demanda de s'arrêter. Et c'est là que le brave et ingénu Boudjemaâ réalisa qu'il a été manipulé et qu'il s'était retrouvé aidant des malfaiteurs à voler cinq quintaux de barres de fer d'un chantier AADL.

Jugé au tribunal de Koléa, trois ans de prison ferme ont été requis contre lui... Il a aussi écopé d'une peine de 300.000 DA.

K. A.

COUPE D'ALGÉRIE, 1/4 DE FINALE

Dame Coupe tend la main aux Kabyles

Le tirage au sort des quarts de finale, effectué mardi au siège de la Télévision algérienne, a donné lieu à une belle affiche entre deux pensionnaires de ligue 1, à savoir la JS Kabylie qui recevra le MC Oran dans son antre du 1^{er}-Novembre.

PAR MOURAD SALHI

Le club phare du Djurdjura a bénéficié, aux yeux des observateurs, d'un tirage au sort clémente en recevant à domicile les Oranais où rien ne va plus cette saison en championnat. En cas de qualification, le tirage au sort a donné encore une autre chance à la JS Kabylie de recevoir sur son terrain le vainqueur du match qui opposera le CRB Aïn Fekroun au MO Constantine à Aïn M'lila. Autrement dit, les Canaris qui ont beaucoup souffert pendant un bon bout de temps, auront une belle carte à jouer lors de cette édition de la plus populaire des compétitions nationales, à savoir la Coupe d'Algérie. La JSK, tombeur du tenant du titre l'USM Alger en 16^{es} de finale, partira avec les faveurs des pronostics contre une équipe du MC Oran qui lutte pour son maintien parmi l'élite. La dernière confrontation entre les deux équipes remonte à la 4^e journée du championnat de L1, disputée au stade du 1^{er}-Novembre de Tizi-Ouzou, et qui s'est soldée sur un score de parité (0-0). Ce match aura lieu mardi le 18 février au stade 1^{er}-Novembre de Tizi-Ouzou, mais avant les Kabyles devraient se rendre d'abord à Oran samedi 15 février pour se mesurer à ce même adversaire, en match comptant pour la 19^e journée du championnat national de Ligue 1. Cela constitue donc un bon test pour les deux formations en prévision du match de coupe prévu trois jours après.



Le CS Constantine, qui occupe la troisième place au classement général du championnat national de Ligue 1, se déplacera à Alger, au stade Omar-Hamadi, plus précisément pour donner la réplique au Petit Poucet qui reste toujours en lice, la JSM Chéraga. Leader du championnat national amateur, la JSMC espère réussir l'exploit d'atteindre pour la première fois de son histoire les demi-finales. Le CRB Aïn Fekroun, qui vient de quitter pour la première fois la dernière place au classement général de Ligue 1, après sa victoire à domicile contre le MC Alger, accueillera le MO Constantine dans un derby de l'Est indécis et ouvert à tous les pronostics. Le

finaliste malheureux de l'édition 2013, effectuera un déplacement à Hadjout pour croiser le fer avec l'USMM Hadjout, une équipe qui se trouve au bas du tableau de la Ligue 2.

Le doyen qui a souffert le martyre pour venir à bout de l'US Chaouia lors des huitièmes de finale, devra se méfier de cette équipe de Hadjout qui pourrait créer la surprise sur son jardin et devant son public. En cas d'un exploit des Algérois à Hadjout et un autre des Constantinois à Alger, les demi-finales auront ainsi une belle affiche entre deux pensionnaires de Ligue 1.

M. S.

LIGUE 2, 18^E JOURNÉE

ASMO-USMBA, une affaire de leadership

La 18^e journée de Ligue 2 professionnelle de football, qui se jouera vendredi, et qui sera dominée par le derby de l'Ouest, entre l'ASM Oran et l'USM Bel Abbès, pourrait connaître un changement en tête du classement général, dominé, jusque-là, par les gars de la Mekerra avec 2 points d'avance sur leur adversaire du jour. Les gars de M'Dina J'Dida, qui s'étaient contentés d'un résultat nul à Batna au cours de la précédente journée recevront dans leur antre de Bouakeul, les bel abessiens, avec la ferme intention de

s'emparer "seuls" de la première place au classement général, pour peu qu'ils parviennent à l'emporter. Un test important pour les deux équipes qui sera suivi de très près par l'USM Blida, troisième au classement, qui aura toutefois à effectuer un périlleux déplacement à Oum El-Bouaghi où l'attend de pied ferme l'US Chaouia. Autres duels à suivre, ceux des mal classés, comme le MSP Batna qui, reçoit l'AS Khroub, au stade du 1^{er}-Novembre, et qui pourrait, en cas de succès, s'éloigner un peu plus de la zone rouge. Surtout qu'au

même moment, certains parmi ses concurrents directs, notamment, le CA Batna et l'USM Annaba joueront en déplacement, respectivement à Médéa et Tlemcen, alors que USMM Hadjout tentera de s'imposer dans le duel de l'Algérois en accueillant le NA Hussein Dey en nette perte de vitesse ces dernières semaines. Les autres matchs concernent essentiellement les équipes de milieu de tableau, où chaque formation aura à cœur d'améliorer sa position et d'envisager l'avenir avec plus de sérénité.

APS

QUALIFICATION CAN-2014 DAMES La sélection algérienne en stage du 8 au 15 février

La sélection algérienne dames de football effectuera un stage du 8 au 15 février au Centre Technique National de la FAF à Sidi Moussa (Alger) en prévision du match face au Maroc comptant pour le premier tour qualificatif au Championnat d'Afrique des Nations CAN-2014. Le sélectionneur national, Azzedine Chih, a convoqué 24 joueuses évoluant dans le championnat d'Algérie de première division. Le match aller face au Maroc aura lieu le 14 février prochain à 17h au stade Omar-Hamadi de Bologhine, alors que la manche retour est prévue entre le 28 février et le 2 mars. Dans le cas d'une qualification pour le second et dernier tour qualificatif, les Algériennes rencontreront le vainqueur de la double confrontation entre l'Egypte et la Tunisie.

BASKETBALL TOURNOI D'EXCELLENCE DE LA SUPERDIVISION (A) GSP-USS et CSC-CRBDB en ouverture aujourd'hui à Blida

Le GS Pétroliers, le CRB Dar Beida, le CS Constantine et l'US Sétif animeront ce week-end à Blida le tournoi d'excellence du championnat de Superdivision de basketball niveau (A), dont le vainqueur participera au Championnat maghrébin des clubs champions. Le tournoi d'excellence, compétition qui s'étalera sur trois jours et regroupant les quatre premiers à l'issue de la première phase du championnat, débutera jeudi avec en ouverture la rencontre mettant aux prises les Pétroliers, vice-champions d'Algérie, et la prometteuse équipe de l'US Sétif. Le deuxième match de la journée donnera lieu à une belle affiche entre le CS Constantine (champion d'Algérie) et le CRB Dar Beida deuxième à l'issue de la première phase du championnat. La deuxième journée de compétition prévue, vendredi, verra le déroulement de deux autres rencontres : US Sétif - CRB Dar Beida et le remake de la finale de la saison précédente entre le GS Pétroliers et le CS Constantine. La troisième et dernière journée sera ponctuée par deux derbys. Le premier mettant aux prises le CS Constantine à l'US Sétif alors que second se disputera entre le GS Pétroliers et le CRB Dar Beida. Le vainqueur du tournoi d'excellence prendra part au Championnat maghrébin des clubs champions.

APS

Coupe d'Italie, 1/2 finale

Yebda remplaçant pour son premier match avec Udinese

L'international algérien, Hassen Yebda, s'est contenté du banc de touche lors de son premier match sous les couleurs de l'Udinese vainqueur à domicile face à la Fiorentina (2-1) mardi soir pour le compte de la demi-finale aller de la Coupe d'Italie de football. Yebda, fraîchement transféré vers la formation de la Série A italienne en provenance de Granada FC (Liga espagnole), n'a pas été incorporé en cours de jeu. Il s'agit de sa deuxième expé-

rience en Italie, après avoir passé une saison avec Naples lors de l'exercice 2010-2011. Son passage à Granada fut mitigé, en raison de ses blessures à répétition, dont la plus grave celle contractée en février 2012 et qui l'avait éloigné des terrains pour plus d'une année. Les coéquipiers de Yebda se rendront mardi prochain à Fiorentina dans le cadre du match retour du dernier carré de la Coupe d'Italie.

APS





Offres d'emplois

Référence : Emploipartner-1406

Poste : Emploi Partner recrute pour BT MATMEDCO UN DIRECTEUR COMMERCIAL ET MARKETING

• Le Directeur commercial et marketing a une double mission de stratégie et management.
• D'une part, il développe une stratégie relative à l'ensemble des produits issus de l'entreprise, en élaborant des plans marketing (analyse du marché, détermination des cibles, choix des axes publicitaires), en adaptant constamment ses plans par rapport à l'évolution du marché, en concevant et mettant en place des actions promotionnelles destinées à développer les produits et à en optimiser les ventes.
• D'autre part, il doit manager son équipe pour assurer le développement du chiffre d'affaires, l'augmentation de la productivité et le rendement de chacun. Au quotidien, il forme et anime les équipes commerciales et marketing dont il fixe les objectifs et suit les réalisations. Il coordonne les études marketing, supervise les processus de communication, l'administration des ventes, travaille à la création et au lancement de nouvelles offres, se met en quête d'éventuels clients

Missions :

- Analyse les études et les remontées d'informations du terrain issues de la force commerciale et technique, pour mieux cerner les tendances et les composantes du marché et son évolution
- Evalue le positionnement de la société sur le marché,
- Suit l'amélioration de l'évolution des parts de marché,
- Définit les moyens adéquats pour développer l'offre de la société et la réalisation des objectifs: structuration de la force de vente, outils d'aide à la vente, administration des ventes,
- Veille au bon dimensionnement de l'équipe commerciale et recrute le cas échéant en collaboration avec le RH des stagiaires pour la réalisation de missions ponctuelles et de marketing
- Détermine les meilleurs arguments et les meilleurs supports à utiliser tenant compte de l'environnement et du marché puis propose à la DG une stratégie de communication adaptée
- Participe à l'élaboration et valide les outils d'aide à la vente (argumentaire, outils promotionnels...)
- Définit les modalités d'assistance et conseil pertinents aux clients
- Coiffe et valide l'élaboration des kits de communication,
- Participe à la réalisation des publications (bulletins, plaquettes...)
- Veille à la diffusion des supports d'information,
- Prend en charge l'organisation d'événements visant à promouvoir l'offre de la société : salons, séminaire...
- Manage et supervise les processus de ventes, de lancement et de communication des produits
- Suit l'avancée des produits concurrents et met en œuvre des approches marketing et commerciales adaptées et innovantes
- Suit et valide l'analyse de la concurrence et la traduit en outils opérationnels
- Conçoit et met en place des actions promotionnelles destinées à développer la commercialisation du produit et à en optimiser les ventes
- Suit les campagnes publicitaires et promotionnelles,
- Propose la nature et les volumes des produits à lancer, maintenir ou abandonner

• Pilote et met en œuvre la politique commerciale
• Participe et coiffe le lancement de nouveaux produits ou services

• Identifie les cibles commerciales pertinentes pour la force commerciale et définit des objectifs individuels et/ou collectifs de développement du chiffre d'affaires
• Forme, encadre, motive son équipe et contrôle la performance de chacun afin d'augmenter sa productivité et développer ses compétences
• Dirige et anime la force commerciale : accompagnement des commerciaux sur le terrain, conseils réguliers sur l'approche commerciale...

• Fixe la politique tarifaire à appliquer à chaque client tenant compte des marges tolérées
• Définit les conditions de vente selon la solvabilité du client
• Elabore les stratégies de ventes offensives
• Assure la mise en œuvre des techniques de ventes
• Met en place un réseau de distribution
• Supervise les réseaux de vente et les circuits de distribution
• Assure le suivi des transactions commerciales et gère le chiffre d'affaire

• Développe et suit les grands comptes
• Mène les négociations délicates et/ou avec les clients stratégiques

• Suit les résultats commerciaux individuels et collectifs, et valide l'atteinte des objectifs

• Organise et coiffe les revues de cohésion et de remise à niveau pour tous les commerciaux, avec présentation des nouvelles gammes de produits, élaboration de concepts de vente innovants

• Participe à la formation et à l'intégration des nouveaux collaborateurs
• Assure l'interface avec les autres Directions, notamment celles travaillant sur le budget (approvisionnement, finance, RH...) et veille à tout moment au respect des procédures

• Assure la tenue et la régularité de travail de ses collaborateurs
• Etablit une analyse des opérations des ventes opérées et l'évaluation des résultats par rapport aux objectifs assignés à la direction

• Assure le reporting auprès de la direction générale aussi bien sur les évolutions du chiffre d'affaires que sur la rentabilité de ses collaborateurs

Profil :

- Ingénieur commercial / licencié en sciences commerciales ingénieur en commerce extérieur/ médecin / pharmacien / biologiste
- 10 ans d'expérience
- Sens de communication
- Capacité de négociation et de persuasion
- Force de persuasion
- Rigueur, adaptabilité et mobilité
- Compétences managériales
- Sens de l'analyse
- Raisonnement inductif et déductif
- Doté d'esprit positif et créatif
- Focalisé sur les résultats
- grande résistance à la pression
- Capacité de détecter et de gérer les problèmes
- Maîtrise du français et de l'outil informatique
- Discrétion élevée et intégrité morale

Avantages :

• LAPTOP MOBILE / FORMATIONS QUALIFIANTES & SEMINAIRES / DEPLACEMENTS A L'ETRANGER

Lieu de travail principal :

• Kouba

Référence : emploipartner- 1411

Poste : Emploi Partner recrute pour FILTRANS SPA UN CADRE LOGISTIQUE

Missions :

- Gérer le traitement logistique de la commande, assurer le suivi du transport en sachant réagir rapidement face aux aléas
- Suivi des commandes au départ de l'usine ou depuis des prestataires logistiques externes/fournisseurs
- Coordonner le suivi de la préparation avec différents services.
- Relation avec les transitaires pour planifier, réserver et organiser les transports
- Etablissement des documents liés au mode de transport
- Préparation de la documentation d'accompagnement de la marchandise
- Communication au client des détails de l'expédition + documents d'accompagnement
- Transmission des dossiers pour dédouanement au transitaire et en assurer le suivi
- Rapprochement fin de mois avec la comptabilité
- Tenue à jour des documents de gestion logistique
- Gérer les réclamations clients.

Profil :

- Bac +04 ans de formation ou déclarant en douane.
- 03 à 04 ans d'expérience dans le domaine logistique ou transit.

Lieu de travail principal :

• Alger

Référence : emploipartner-1408

Poste : Emploi Partner recrute pour FILTRANS SPA UN RESPONSABLE HSE

Missions :

- Prise en charge des exigences légales et réglementaires en matière de SIE.
- Coordination, suivi et reporting inter agences de la fonction SIE
- Supervision, contrôle et compte rendu sur les activités de surveillance et de gardiennage des sites de la société
- Montage et mise en forme du processus HSE
- Management et Pilotage du Processus de HSE.
- Mise en place du plan HSE. Pilotage de la veille réglementaire HSE et garantie de son application.
- Conception et confection d'indicateurs HSE et tableaux de bord
- Gestion et suivi des tableaux de bord HSE.
- Vulgarisation, Formation et sensibilisation autour du processus HSE

Profil :

- Ingénieur en HSE /Ingénieur contrôle qualité et normalisation/Hygiène et sécurité industrielle
- Formation supérieure en hygiène, sécurité et

environnement.

- Expérience minimale 02 ans
- Expérience sur un poste similaire souhaitée
- Dynamique
- disponible

Lieu de travail :

Alger

Référence : emploipartner- 1409

Poste : Emploi Partner recrute pour FILTRANS SPA UN DIRECTEUR DE L'ADMINISTRATION GÉNÉRALE (CADRE DIRIGEANT).

Missions :

• Rattaché au président directeur général, vous encadrez l'équipe de la direction de l'administration générale, missions sont les suivantes:

- Assister le président Directeur Général dans la mise en œuvre des décisions de gestion, de coordination et de développement des activités relevant de son domaine de compétence ;
- Manager la direction, concevoir, proposer et mettre en œuvre les orientations stratégiques de ses différents services.

- Veiller au respect des règles juridiques de fonctionnement de l'administration et contribuer à l'amélioration des procédures internes de l'entreprise.
- Garantir la qualité juridique des actes de la société, participer à la rédaction de dossiers et d'actes administratifs transversaux en lien avec les services.
- Assurer une veille juridique, apporter un conseil aux services, alerter sur les risques juridiques et de contentieux dans l'entreprise.

- Superviser les procédures contentieuses, mesurer les enjeux et proposer des orientations.
- Supervise et contrôle la gestion des agences.
- Garantir l'organisation et le suivi des différents services et superviser le pré-contrôle de légalité des actes.
- Supervise et contrôle la Gestion du patrimoine de l'entreprise.
- Assurer le bon fonctionnement de la gestion des moyens généra

- Superviser les procédures contentieuses, mesurer les enjeux et proposer des orientations.
- Supervise et contrôle la gestion des agences.
- Garantir l'organisation et le suivi des différents services et superviser le pré-contrôle de légalité des actes.
- Supervise et contrôle la Gestion du patrimoine de l'entreprise.
- Assurer le bon fonctionnement de la gestion des moyens généra

Compétences :

- Niveau universitaire exigé et âgé de 45 ans au maximum
- Vous avez également des connaissances approfondies en législation et droit du travail
- Vous connaissez le fonctionnement et les procédures administratives
- Expérience d'au moins 5 ans dans un poste similaire
- Bonnes capacités de rédaction (français et arabe), l'anglais serait un plus
- Maitrise parfaite de l'outil informatique
- Autonome, réactif et doté de fortes aptitudes rédactionnelles et relationnelles
- vous faites également preuve de qualités d'analyse, de synthèse et avez le sens du service public
- Bon manager, disponible et à l'écoute de vos agents, vous savez piloter une équipe pluridisciplinaire.

Lieu de travail :

Alger

Comment répondre à nos annonces

Si l'une de nos offres d'emploi retient votre attention, faites-nous connaître vos motivations en nous adressant un C.-V avec photo + lettre de motivation en précisant votre réel intérêt pour ce poste, par mail, en vous rendant sur notre site :

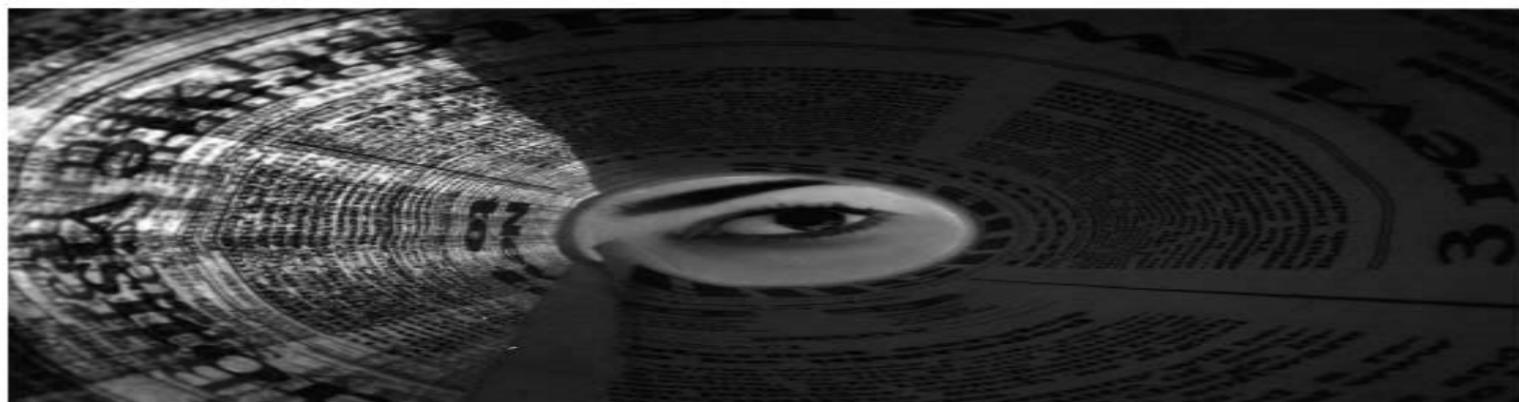
www.emploipartner.com

Tel : 021 680 296/021 687 086

Fax : 021 298 595

MIDI

Quotidien national d'information Libre



L'INFO, RIEN QUE L'INFO

Adresse : 26, rue Didouche Mourad, Alger

Rédaction, Tél./Fax : 021.63.79.16, Tél : 0770.32.44.66, E-mail : redaction@lemidi-dz.com

Publicité : Tél./Fax : 021.63.79.14 publicite@lemidi-dz.com

Cuisine

SOUPE DE POISSON



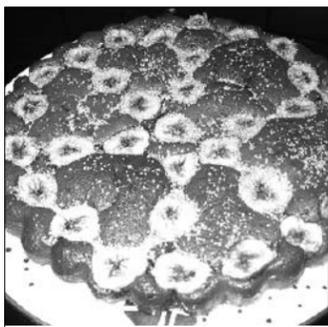
Ingrédients :

500 g de poissons vidés, nettoyés, parés, étetés.
1 bouquet garni
3 tomates
2 oignons émincés
1 gousse d'ail
2 blancs de poireaux émincés
1 pincée de piment de Cayenne
100 cl d'eau.
2 c. à soupe d'huile d'olive
Poivre, sel

Préparation :

Peler les tomates, les couper en morceaux.
Émincer les blancs de poireaux et les oignons.
Hacher l'ail.
Faire revenir dans une grande cocotte avec un peu d'huile d'olive, les blancs de poireaux et les oignons, ajouter l'ail haché et les tomates.
Verser l'eau, ajouter le bouquet garni, le poivre, le sel et le piment, porter à ébullition.
Ajouter le poisson et laissez cuire à feu doux pendant une trentaine de minutes.
Enlever le poisson et le bouquet garni.
Filtrer la soupe et servir avec des croûtons de pain grillé.

GÂTEAU LÉGER CHOCOLAT ET BANANE



Ingrédients :

50 g de chocolat noir
Un peu de lait
100 g de farine + levure
1 œuf
1 c. à café de miel
Une pincée de cannelle
1 banane coupée en tranches

Préparation :

Dans une casserole, faire fondre le chocolat avec le lait et le miel.
Le verser dans un saladier.
Ajouter l'œuf entier, la farine, la levure et la cannelle. Bien mélanger (rajouter du lait si nécessaire) et mettre les tranches de banane.
Beurrer ou huiler un moule à cake, verser la préparation et faire cuire à four chaud (180°C) pendant 20 à 25 minutes.

JARDINER, C'EST AUSSI DU SPORT

Les bons gestes à adopter

Exercice de plein air, utile et agréable, le jardinage entretient les muscles, la ligne, le moral et la santé, à condition de connaître les bons gestes. En plus, soigner sa pelouse, c'est aussi prendre soin de son environnement, pour s'y sentir mieux et profiter d'un cadre de vie agréable embelli par ses mains.

Pour planter, biner, pailler

Accroupi, posez un genou au sol, puis l'autre. Reposez les fesses sur les talons et serrez le ventre pour ne pas tirer sur les vertèbres lombaires en vous penchant.

Objectif : supprimer les tensions lombaires et les douleurs aux genoux.

Conseil : prenez un petit coussin pour vos genoux et ne forcez pas.

Pour désherber, tailler

Debout, jambes un peu écartées, buste droit, fléchissez légèrement les jambes en vous penchant. Cette posture assouplit le bassin. Pour tailler plus bas, inclinez le

buste en serrant les abdominaux sans vous mettre en apnée ou accroupissez-vous.

Objectif : protéger le dos et éviter douleurs musculaires et sciatiques.

Conseil : changez de posture toutes les 2 ou 3 mn ou dès que vous sentez une tension.

Pour bêcher

Pied posé sur l'arête de la bêche, contractez les abdominaux au moment de l'effort. Concentrez votre force dans votre jambe d'appui en poussant dans l'axe pour protéger la cheville. Serrez le ventre pour enfoncer le pied posé sur la bêche, jambe d'appui légèrement fléchie.

Objectif : éviter un lumbago et une déchirure musculaire du dos ou du moyen fessier.

Conseil : soufflez avant de reprendre votre geste. En cas de tension ou de douleur, n'insistez pas.

Pour pousser brouette ou tondeuse

Fléchissez légèrement les genoux et contractez le ventre et les fesses pour constituer un étau musculaire protecteur autour du dos avant de pousser. Avancez tranquillement. Si vous devez pousser une charge lourde en



vous arc-boutant, tendez les bras afin de solliciter vos épaules.

Objectif : limiter les tensions dans les articulations des coudes.

Conseil : pliez un peu les coudes pour éviter les tensions des muscles de l'épaule.

MAIN VERTE

Cultiver Le narcississe



les dieux décidèrent qu'il n'aimerait plus que sa propre image. En se penchant au-dessus d'une fontaine pour boire, Narcisse vit son reflet dans l'eau. Perdu dans la contemplation de son image, il se noya et fut transformé en fleur...

Une plante printanière

Le narcississe est une plante herbacée bulbeuse, fréquemment cultivée dans les jardins. Originaire d'Europe centrale, d'Afrique du nord et d'Asie. Le Narcisse possède un charme unique, joue un rôle majeur dans la composition de potées printanières, existe dans une grande diversité de tailles, de formes et de couleurs et dégage également un parfum légèrement sucré et poivré.

Toxicité : les tiges, fleurs et bulbes de narcississes sont toxiques, en cas d'indigestion, ils peuvent provoquer des troubles digestifs très graves

- Les narcississes (aussi appelé jonquilles) sont indispensables à toute composition printanière. Ils fleurissent tôt, sont très peu exigeants et existent dans une grande diversité de tailles...

Planter des narcississes

- Choisissez un emplacement bien drainé. Selon les espèces optez pour un coin ombragé ou ensoleillé.
- Sélectionnez des bulbes sains et fermes.
- Éliminez tous ceux présentant des traces de pourriture et des champignons.

Comment procéder

- Décompactez la terre avec une fourche bêche.
- Disposez les bulbes sur le sol par groupe de 20-30 pour ceux à petites fleurs ou 10-15 pour ceux à grandes fleurs.
- Espacez chaque bulbe d'une quinzaine de centimètres.
- Utilisez un plantoir à bulbe pour creuser des trous d'une profondeur 2 fois égale à la hauteur du bulbe.
- Déposez au fond du trou une poignée de sable.
- Calez les bulbes sur ce sable, la pointe vers le haut.
- Recouvrez-les de terre fine.
- N'arrosez pas pour ne pas faire pourrir les bulbes.

Le saviez-vous

Le narcississe puise sa légende dans la mythologie grecque. Narcisse était un très beau jeune homme qui rejeta avec mépris l'amour de la nymphe Echo. Pour le punir,

Trucs et astuces

Quand cueillir les fleurs ?



Évitez de cueillir des fleurs le soir, elles sont gorgées de sève. Faites-le le matin

Longévité des fleurs



Pour que toutes les fleurs vivent longtemps y compris les roses, mettez un caché d'aspirine dans l'eau et afin d'éviter la fermentation qui empêche la montée de l'eau vers les tiges.

Savoir si une plante a besoin d'être arrosée



Tapotez le pot avec un couteau. Si vous obtenez un bruit sourd, ce n'est pas la peine d'arroser. Si le son est clair, alors la plante a besoin d'eau.

L'ail contre les pucerons



Préparer une solution à base d'ail. Faites infuser quelques heures 4 gousses d'ail hachées dans 1 l d'eau bouillante. Pulvériser vos plantes avec cette préparation.

O. A. A.

Mots Fléchés N°86

bazar vignettes d'après P.V.	dévouement rivière d'Angers	piéd de vigne se moquer	brutali- seront liquide de l'effort	faute légère jeu d'enfant	objet d' adoration fleuve africain	adjoint de juge
tripotage						
espèce de viorne			bien brossée			
effets du froid			glorifia		genre de lentilles affirma- tion	
hasard		verbales				opposé en abrégé à l'inté- rieur
séduisan- tes	croix de St Antoine coupera net	stock d'armes	pronom pour lui phase de satellite		opinion	
dieu de l'amour faire le fier			largeur d'étoffe nouvelle version	secondé	troublé	
dans le coup deman- dent		commer- cante	fibres syn- thétique déesse Terre	jaunisses	prophète hébreu	choisie
		mortelle			voisine de Dijon cours de Londres	ravisse- ment
avance	appela cuirais à feu vif		direction			obtenu façon de calmer la douleur
tumultu- eusement		assom- mé	béant	roule- ment qalon de sous-off	essieu	
fait voir		aimable			orient	abandon- nées
volonté	séjour de damné oiseau coureur	déformer	petite ouverture		arrêt sanguin	
pardon officiel grands- pères		dévêtus	douve		concret	vieux loup porteur de code génétique
à l'assaut !				lésion nerveuse	l'argent du labo six romain	tout petit tour
		craçons à paupière				

SUDOKU

N°86

SOLUTION SUDOKU

N°85

SOLUTIONS MOTS

FLECHES N°85

	8	5						
			1	4				9
1					4	6	7	
7								3
		6			5	7		
9					6			2
	7			2	3			
		1	7		9			
		3		5			2	

3	4	1	7	6	5	9	8	2
9	2	5	3	8	4	1	6	7
7	6	8	1	2	9	3	4	5
6	5	7	9	4	1	2	3	8
2	8	4	6	5	3	7	9	1
1	9	3	8	7	2	6	5	4
4	1	9	5	3	7	8	2	6
8	3	2	4	1	6	5	7	9
5	7	6	2	9	8	4	1	3

- F • A • B • E • N • A • A
- BARBARISME • MAL
- C • A • R • R • O • S • S • A • A • I • R • E
- ETIERS • A • R • A • S • E • R • A
- I • V • E • S • T • I • G • E • S • O • S
- BONITE • S • E • R • I • E • S •
- N • U • A • R • A • Z • E • S • T • E • S
- INITIALE • N • E • A • N • T
- A • I • N • S • C • R • I • T • I • T • E
- S • I • L • O • S • A • I • R • E • N • R
- R • E • N • A • R • D • E • A • U • X • A • N
- R • E • G • N • U • E • I • N • T • I • M • E
- U • N • I • T • P • T • A • R • A • S
- D • E • M • O • T • I • V • E • I • S • I • S •
- V • I • C • E • L • A • R • D • E • S • S • E
- F • A • N • E • A • N • I • E • R • S • E • T
- N • E • U • F • E • R • R • E • A • R • E
- G • O • U • R • E • E • S • N • U • L • S • U
- U • S • A • S • S • A • I • N • I • C • L
- A • I • E • U • L • E • T • E • I • N • D • R • E
- E • S • T • E • R • S • R • E • S • O • U • S

Des miroirs "magiques" datant du 3^e siècle découverts au Japon

L'archéologie ne manque décidément pas de découvertes éblouissantes. Le musée national de Kyoto a annoncé le 29 janvier que deux miroirs de ses collections seraient en fait des "miroirs magiques".

Ces derniers ressemblent à des miroirs normaux mais, éclairés à la lumière du soleil, ils projettent un éclat sur lequel est imprimé une gravure présente à l'arrière du miroir. La découverte a été rapportée par la version anglaise du *Ashahi Shimbun*, un des principaux quotidiens japonais. Les deux miroirs en question sont liés à la reine Himiko, qui a dirigé la région du Yamatai au Japon entre 189 et 248. D'une taille de 21 et 24 centimètres, ils ont été découverts dans la tombe Higashinomiya près de Nagoya au Japon. Stylistiquement parlant, ils font partie des miroirs en cuivre et en étain dits Sankakubuchi Shinjukyo. Ils sont

ainsi caractérisés par des gravures de créatures fantastiques.

Un don d'un empereur chinois ?

Plus de 500 miroirs de ce type ont été découverts au Japon. Certains portent l'équivalent de la date 239 gravés sur eux. Cela correspond à l'envoi, selon une chronique chinoise, de 100 miroirs de bronze de la part d'un empereur chinois à un émissaire de la reine Himiko. Ryu Murakami, du musée de Kyoto, a fabriqué deux répliques de ces miroirs grâce à une imprimante 3D. C'est à partir de ces derniers qu'il a pu tester son



hypothèse. "Quelqu'un s'est aperçu du phénomène et s'est mis à façonner volontairement les miroirs de cette façon, explique-t-il à l'*Ashahi Shimbun*. Je pense qu'ils étaient liés à un culte du soleil".

Des icônes secrètes

Le chercheur, spécialisé en matériaux anciens, souhaite à présent étudier

d'autres miroirs. Parfois, des dizaines de miroirs sont retrouvés dans un même tumulus. En théorie, il n'est pas difficile d'imaginer qu'ils aient été alignés pour projeter une série d'images. D'origine chinoise, ces miroirs ont été rendus populaires bien plus tard au Japon.

Les secrets de camouflage du caméléon des mers enfin révélés

Une nouvelle étude menée par des chercheurs de l'université de Harvard et du laboratoire de biologie marine, met en évidence les mécanismes photoniques naturels permettant à la seiche de se camoufler. En matière de camouflage, la seiche commune (*Sepia officinalis*) est une vraie championne. Sa faculté à changer rapidement de couleur et de texture pour se fondre dans son environnement lui vaut parfois le nom de "caméléon de mer". Une équipe de chercheurs de l'université de Harvard et du laboratoire de biologie marine, a récemment découvert les mécanismes photoniques naturels à la base de cette "cape d'invisibilité" naturelle. Les seiches sont des céphalopodes au même titre que les calmars ou les pieuvres. Leur capacité à changer leur apparence est régie par la dilatation ou la contraction de chromatophores, des cellules contenant des pigments de couleurs différentes. Ce mimétisme est tellement efficace qu'il peut

imiter des motifs en mouvement, comme le reflet des vagues ou encore changer la texture de la peau. Ces changements physiques, s'effectuent en moins d'une seconde en réponse à des facteurs visuels et environnementaux. La nouvelle étude, publiée dans la revue *Royal Society Interface*, décrit avec précision le système biomoléculaire nanophotonique gouvernant l'activité mimétique de la seiche.

Plusieurs couches empilées

Pour parvenir à se confondre avec le paysage, l'animal dispose d'un ensemble de trois composants optiques empilés les uns sur les autres de manière verticale. En premier lieu, on trouve les leucophores, qui réfléchissent la lumière de manière uniforme sur l'ensemble du spectre visible, puis des iridophores, qui génèrent des couleurs iridescentes grâce à la diffraction de la lumière sur son empilement de lame, et enfin les

chromatophores. Cette stratification permet à la peau de l'animal d'absorber sélectivement ou de réfléchir la lumière dans différentes couleurs.

"Les chromatophores ont longtemps été considérés comme des organes pigmentaires agissant comme de simples filtres de couleur sélective" explique dans un communiqué Deravi, Leila Deravi, co-auteur de l'étude. "Nos résultats suggèrent qu'ils jouent un rôle bien plus complexe, ils contiennent des nanostructures de protéines luminescentes qui permettent à la seiche d'effectuer des changements rapides et complexes de pigmentation de la peau", ajoute-t-elle citée dans un communiqué. 500% de modification Lorsque la seiche actionne son système de coloration, chaque chromatophore se dilate, étendant la surface de 500% au niveau de la peau. Ces changements permettent alors à la seiche de se fondre complètement dans son environnement, jusqu'à complètement disparaître aux

yeux d'un observateur. "La seiche commune utilise une approche ingénieuse dans la composition et la structure des matériaux, une approche que nous n'avons jamais employée. C'est un défi extrême pour nous de répliquer les mécanismes que la seiche utilise", explique Evelyn Hu, autre co-auteur de l'étude. Pour l'heure, les scientifiques ne sont jamais parvenus à mettre au point un matériau quelconque capable d'étendre sa surface de 500%. Et si tel était le cas, la richesse des couleurs du matériau en question avant et après son extension serait très différente, comme un ballon de couleur qui grossit, précise la scientifique, illustrant ses propos. La nouvelle étude devrait néanmoins permettre d'ouvrir la voie à de nouveaux matériaux inspirés des composants cutanés de la seiche dans le domaine militaire, de l'électronique et de la cosmétique.

L'encyclopédie

DES INVENTIONS

PHOTOCOPIEUSE

Inventeur : Chester F. Carlson **Date :** 22 octobre 1938 **Lieu :** États-Unis

Avec l'aide de son assistant, Otto Kornei, Chester F. Carlson inventeur de la photocopieuse réussit à imprimer ces mots : "10-22-38 ASTORIA". La première machine sera commercialisée en 1954 sous le nom : Xerox 914.



IRON MAN



20h45



Tony Stark, inventeur de génie, vendeur d'armes et playboy milliardaire, est kidnappé en Afghanistan. Forcé par ses ravisseurs de fabriquer une arme redoutable, il construit en secret une armure high-tech révolutionnaire qu'il utilise pour s'échapper. Comprenant la puissance de cette armure, il décide de l'améliorer et de l'utiliser pour faire régner la justice et protéger les innocents

NOUVELLE STAR LES QUARTS DE FINALE



22h30



Pour ces quarts de finale, chaque candidat devra interpréter trois titres et à l'issue du Live, trois candidats accéderont à la demi-finale. Grande nouveauté pour ce nouveau direct à l'Arche Saint-Germain : c'est le public qui aura le privilège de choisir un titre parmi les trois chansons de chaque candidat, dans une liste de chansons mises en ligne. Ainsi, le public pourra faire son choix parmi une liste de trois titres précédemment interprétés par les candidats lors des épreuves libres de sélection : - la chanson de leur premier casting, - la chanson choisie pour l'épreuve des lignes au Théâtre, - ou la chanson de leur vie, pour l'épreuve de la dernière chance!

DES PAROLES ET DES ACTES



20h45



David Pujadas reçoit le ministre de l'Intérieur Manuel Valls. Celui-ci sera confronté à des experts, des opposants et des journalistes de la rédaction : Nathalie Saint-Cricq pour la séquence «Le Révélateur», François Lenglet pour la séquence «Pure économie», Jeff Wittenberg pour la séquence «Pure politique» et toujours le «Droit de suite». En fin d'émission, deux journalistes dressent un bilan de l'intervention de l'invité, n'hésitant pas à revenir sur un point précis évoqué au cours des échanges. «Des paroles et des actes» s'attache à expliquer aux Français les enjeux actuels, qu'ils soient économiques, sociaux ou internationaux

HIVER 54, L'ABBÉ PIERRE



20h45



1954. La France connaît cette année là l'hiver le plus rude depuis 1880. Il fait -30 dans les campagnes, -20 à Paris. Dans les rues de la capitale, des milliers de sans-abri (le pays vit une crise de logement sans précédent) sont surpris par ces conditions climatiques rigoureuses. L'abbé Pierre, ancien député, ancien résistant et créateur des Chiffonniers bâtisseurs d'Emmaüs, propose la construction de «cités d'urgence», pour dépanner en catastrophe les plus démunis. Dans la nuit du 3 au 4 janvier, le Sénat refuse de voter les crédits qui auraient permis à ce projet de voir le jour. La même nuit, un bébé meurt gelé. L'abbé Pierre lance alors un appel poignant à la radio



LA SELECTION DU MIDI LIBRE

SECRET STATE



20h50



Une explosion dans le complexe pétrochimique américain Petroflex, à Scarrow, une petite ville britannique, endeuille le pays et fait polémique. L'avion du Premier ministre, de retour des États-Unis où il était parti négocier les indemnités des victimes, s'écrase peu après. Et Tom Dawkins, le vice-Premier ministre, se retrouve propulsé à la tête du gouvernement britannique, quelques semaines seulement avant les élections législatives

FLASHPOINT L'HEURE DES COMPTES



20h45



Le PDG d'une société de crédits immobiliers doit faire face à la colère de trois clients mécontents, très mécontents... Ceux-ci viennent de perdre leur maison faute de pouvoir en payer les traites dont le taux de remboursement a brusquement triplé. Humiliés, à la rue, ils n'ont plus rien à perdre

BONES UNE LISTE DE RÊVES



20h50



Alors que Temperance et Seeley commencent les préparatifs de leur mariage, tous deux enquêtent sur la mort d'un homme retrouvé suspendu à une falaise. Proviseur de lycée en phase terminale d'un cancer, celui-ci avait dressé il y a peu une «liste de rêves» qu'il voulait accomplir avant de mourir

R.I.S. POLICE SCIENTIFIQUE AUX ABOIS



20h50



Le R.I.S. est appelé à enquêter sur un accident de la circulation très particulier : une voiture qui roulait à vive allure est venue percuter un fourgon blindé de transports de fonds. Or le conducteur, entièrement nu, était déjà mort au moment de la collision. Les enquêteurs remontent la piste de ce mystérieux chauffard et finissent par se retrouver en pleine forêt... Par ailleurs, Fred accueille au R.I.S. Madeleine Pinson, une vieille dame qui prétend avoir été empoisonnée par feu son mari Robert

Noémie Lenoir

glamour pour le cinquantième
du calendrier Pirelli

Noémie Lenoir a fait une apparition remarquée lors du 50^e anniversaire du calendrier Pirelli. elle a réussi à attirer tous les regards sans trop en faire.



Vanessa Hudgens

en couverture de Nylon
magazine

Vanessa Hudgens fait la couverture de février de Nylon magazine. Beauté froide et énigmatique en Une, sage ou rebelle ? Impossible de le savoir.

Jennifer Aniston

elle n'aime pas sa
nouvelle coupe

Jennifer Aniston a dû couper ses cheveux à cause d'un raté de son coiffeur. Aujourd'hui, l'actrice a décidé d'opter pour des extensions afin de retrouver sa longueur.



Horaires des prières pour Alger et ses environs

Fadjr	06h18
Dohr	13h02
Asr	15h54
Maghreb	18h16
Icha	19h40

MIDI

Quotidien national d'information *Libre*

N° 2096 | Jeudi 6 février 2014

MIDI LIBRE met à la disposition de ses lecteurs deux numéros pour signaler une éventuelle absence du journal dans leurs quartiers.

0777.10.49.42
0550.18.37.57

PRÉPARATION POUR LE MONDIAL-2014

Halilhodzic passe au peigne fin les adversaires des Verts

L'entraîneur de la sélection algérienne de football, Vahid Halilhodzic, s'attelle depuis quelques jours à visionner les rencontres des trois adversaires des Verts lors du premier tour de la Coupe du monde-2014 au Brésil (12 juin-13 juillet), à savoir la Belgique, la Russie et la Corée du Sud, a appris l'APS mercredi auprès d'un membre du staff technique national.

Le coach national, rentré à Alger la semaine précédente, passe au crible les rencontres de ces trois adversaires, notamment celles qu'ils ont joué dans le cadre des éliminatoires du Mondial. La Belgique avait nettement dominé son groupe lors des qualifications européennes. Idem pour la Russie qui s'est adjugé son billet aux dépens du Portugal, contraint de passer par les barrages pour gagner le droit de participer à l'évènement planétaire, alors que la Corée du Sud s'est qualifiée grâce à sa deuxième place au classement de son groupe asiatique derrière le Japon. Le coach national passe des heures en compagnie de son encadrement technique, renforcé par la réversion du manager général des Verts, Abdelhafid Tassafout, au poste d'entraîneur-assistant, à visionner les matches des ses trois prochains antagonistes dans le groupe H, au centre technique de Sidi Moussa, ajoute-t-on de même source. Après un repos de plus d'un mois, le technicien bosnien débute effectivement les préparatifs du rendez-vous brésilien, en attendant de voir ses joueurs à l'œuvre dès le 5 mars prochain à l'occasion du premier match amical, précé-



dant le Mondial, face à la Slovaquie au stade Mustapha Tchaker de Blida. En vue justement de cette rencontre, la même source a fait savoir que le sélectionneur national n'a toujours pas encore tranché sur la liste des joueurs appelés à participer au stage qui débutera le 2 mars à Sidi Moussa. Halilhodzic avait déclaré auparavant qu'il ne comptait pas chambouler l'effectif ayant participé à la campagne des éliminatoires, mais l'émergence de certains joueurs, à l'image de Zineddine Ferhat (USM Alger), Nabil Bentaleb (Tottenham, Angleterre), ou encore le retour au premier plan de Rafik Halliche (Coimbra, Portugal) et Ryad Boudebouz (Bastia, France), ainsi que le manque de compétition d'autres pensionnaires, comme Medhi Lacen (Getafe, Espagne) et Adlene Guedioura (Crystal Palace, Angleterre), devrait le pousser à revoir ses plans, selon les observateurs. L'équipe algérienne, qualifiée au Mondial pour la deuxième fois de suite et la quatrième dans son histoire, entamera la compétition le 17 juin face à la Belgique au stade de Belo Horizonte, avant de croiser le fer avec la Corée du Sud, le 22 juin à Porto Allegre, puis la Russie, le 26 juin à Curitiba.

GUERRE D'INDÉPENDANCE

Encore une demande de l'ouverture des archives

Des historiens algériens ont réitéré mardi à Alger la nécessité de confier l'écriture de l'histoire liée à la guerre de Libération nationale aux spécialistes nationaux et d'ouvrir, préalablement, les archives sur cette période à l'adresse des chercheurs. Au cours d'une rencontre animée par un groupe d'académiciens, Fouad Soufi, historien et chercheur au Centre de recherches en anthropologie sociale et culturelle d'Oran (Crasc) a insisté sur la connaissance de l'histoire en tant qu'élément "fédérateur" et ciment de l'unité nationale. Abordant la dimension "scientifique" de l'histoire, le directeur du Centre national de recherche préhistorique anthropologique et historique (Cnrpah) a souligné l'importance d'appliquer les méthodes académiques "appropriées" pour l'exploitation "objective" de tout support archivé aux fins de

reconstitution de cette partie de l'histoire de l'Algérie. "L'écriture de l'histoire se fait par étapes, par souci d'une connaissance progressive et sûre de la vérité" historique, affirme Slimane Hachi, par ailleurs anthropologue. L'historien et sociologue Abdelmadjid Merdaci a pour sa part plaidé pour l'ouverture des archives aux chercheurs afin que l'histoire de la lutte pour l'indépendance nationale soit "écrite par des plumes algériennes" et selon une "approche académique". A propos de l'exploitation des archives, Omar Hachi, ancien directeur des archives de la wilaya d'Alger, a rappelé que la consultation de documents et autres supports historiques "qui demeurent une production de l'Etat", ne pouvaient être "possible qu'entre 25 à 100 ans" après les faits, suivant la pertinence des documents et tenant compte de leurs "effets rétroactifs".

LUTTE ANTITERRORISTE À TLEMCEM

Saisie de 3,5 quintaux de kif provenant du Maroc



Des services de la direction régionale des Douanes de Tlemcen ont saisi, lundi soir, près de 3,5 quintaux de kif traité en provenance du Maroc dans deux opérations distinctes, a-t-on appris mardi auprès de la direction de cette institution. La première opération, menée par les éléments du poste de douanes de Honaine, a permis la saisie, lors d'un barrage dressé sur la RN 7 entre Boukiou et Ouled Ziane (daïra de Remchi), d'une quantité de 2,27 quintaux soigneusement dissimulés à l'intérieur d'un véhicule, a

indiqué le responsable de la cellule de communication de la Direction des Douanes de Tlemcen. La seconde opération, effectuée par la brigade des douanes de Akid-Abbès (Maghnia) lors d'une patrouille de ses éléments sur la RN 7 A reliant l'autoroute Est-Ouest à Aïn Lahdjar, s'est soldée par la saisie de 1,22 quintal de kif trouvé à bord d'un véhicule. La valeur globale de la "marchandise" saisie et des deux véhicules est estimée à 14,26 millions DA, alors que l'amende douanière s'élève à plus de 120 millions DA.

TRAFIC DE PIÈCES ARCHÉOLOGIQUES À MOSTAGANEM

Saisie de 6 pièces de monnaie et 9 statuettes

Des pièces archéologiques ont été saisies par la Police judiciaire de la sûreté de wilaya de Mostaganem et remises à la direction de la culture de la wilaya pour expertise. Il s'agit de 6 pièces de monnaie anciennes remontant à l'époque romaine, à l'exception d'une seule datant de l'époque islamique et de 9 statuettes représentant des personnalités de civilisations antiques, a précisé mardi un communiqué des services de la police judiciaire de la wilaya de Mostaganem. Selon la même source, les faits remontent à la fin janvier 2014 lorsque les services de la Police judiciaire de la sûreté de wilaya de Mostaganem ont reçu des informations selon lesquelles des pièces archéologiques seraient exposées à

la vente par un individu. Sur la base de ces informations, la Police judiciaire a mené une enquête qui s'est soldée par la saisie des pièces qui ont été remises à la direction de la culture de la wilaya de Mostaganem pour expertise. La Direction générale de la Sûreté nationale (DGSN) qui "accorde un intérêt particulier à la préservation du patrimoine national", a mis en place 16 équipes spécialisées dans ce domaine au niveau de certaines wilayas du pays à l'instar de Tipaza, Alger, Sétif, Batna et Guelma, a indiqué la même source. Ces unités ont enregistré des résultats très satisfaisants avec 53 affaires traitées qui ont permis la récupération de 686 pièces archéologiques entre 2008 et 2011.